

LA ÚLTIMA HORA

Un mes ... 2'25 Ptas.
Extranjero semestre ... 22'
Número suelto ... 10 cts.

DIARIO ILUSTRADO DE LA NOCHE, DE INFORMACION LITERARIO Y ARTISTICO

REDACCION Y TALLERES Olmos 2
ADMINISTRACION: P. Cort, 29
Teléfono núm. 1243

Palma de Mallorca, Miércoles 1.º de Noviembre de 1933

DIRECTOR Y FUNDADOR: D. JOSE TOUS FERRER

Año XL.—Núm. 12.429

DEL MOMENTO

La cuestión de los huertanos

Todavía está por resolver satisfactoriamente la cuestión relativa a los huertanos, quienes no han conseguido aún que se les permita instalarse en el lugar que desean para poder vender directamente sus mercancías al público, deseo éste que en beneficio del vecindario debería haber sido resueltamente apoyado por la Corporación Municipal.

Precisamente por entender que el público se beneficiaría con su relación directa con los productores es por lo que venimos apoyando la pretensión de éstos.

Lo más satisfactorio y lo más conveniente para todos sería que Palma contara con su mercado de capacidad bastante para que en ninguna ocasión tuviera que derivar en conflicto la pretensión de quienes quieren concurrir a vender en él.

Esto sería lo más satisfactorio y lo más conveniente, y lo sería, en primer lugar porque todos podrían ver satisfechas sus aspiraciones, y en segundo lugar porque con ello beneficiaría el Ayuntamiento incrementando en lo posible la recaudación que obtiene por el arbitrio sobre ocupación de los puestos del mercado y beneficiaría al vecindario ya que cuanto mayor sea la concurrencia de vendedores con más acomodo puede progresar el público. Recuérdense los precios que alcanzaron las verduras y hortalizas ahora cuando la mayoría de los que expenden estos artículos dejaron de concurrir al mercado.

Por todo ello, repetimos, sería lo más satisfactorio y lo más conveniente, que Palma contara con un mercado de capacidad suficiente para que cuantos vendedores quisieran hacerlo pudieran concurrir al mismo.

Desgraciadamente no es así. A pesar de que desde 1914 está aprobado el proyecto del nuevo Mercado del Olivar; a pesar de que la casi totalidad de los Ayuntamientos que se han ido sucediendo en la administración municipal durante los últimos diez y nueve años han declarado que entraban en sus propósitos la construcción de dicho Mercado; a pesar de que la realización de este proyecto sobre responder a una necesidad imperiosa que favorecería considerablemente el progreso de la población, van pasando los años sin que de una manera positiva se decida a ello la Corporación Municipal.

Y precisamente por la falta de capacidad del Mercado, constituye un conflicto el hecho de que los huertanos quieran acudir al Mercado a expender directamente al público sus mercancías.

Por culpa de esa insuficiencia se tuvo que pensar en instalarlos en la plaza del Olivar (plaza que

no reúne condiciones para la venta de alimentos; pero que no la aventajan las otras donde se realiza este comercio, ni siquiera la Plaza Mayor) y contra el acuerdo que tomó el Ayuntamiento de que los huertanos pudieran instalarse en la plaza Mayor, se levantaron los revendedores dirigiendo un escrito a la Corporación Municipal, en 18 de julio, y a partir de esta fecha los huertanos han ido tropezando con toda suerte de inconvenientes para poder establecerse en un lugar fijo, cómodo para ellos y cómodo para el público.

En el expresado escrito los revendedores significaban bien claramente su oposición a que los productores y el público se relacionen directamente, aludiendo a perjuicios que pueden derivarse para ellos.

Frente a estas razones es necesario oponer terminante y resueltamente una razón, que es suprema frente a todas las demás razones, por poderosas que sean: la de que al público conviene que los productores expendan directamente los artículos al consumidor.

Si esto conviene al público (y nadie podría sostener lo contrario sin contradecir los principios fundamentales de la economía) la Corporación Municipal no solamente no ha de dificultar el deseo de los huertanos sino que no debe tampoco diferir la solución de esta cuestión, ya que diferirla puede ser considerado el mayor obstáculo pues nada hay que sirva tanto para hacer fracasar un propósito como el ir aplazando la satisfacción al mismo.

Y todavía no está resuelta satisfactoriamente la petición de los huertanos.

Ni siquiera figura en el orden del día señalado para la sesión de esta noche.

¿Será presentado fuera de orden del día?

¿Quedará aplazado para otra sesión?

Nosotros, mirando al interés del público, a la conveniencia de los compradores, al beneficio del vecindario, una vez más nos hemos de interesar para que la petición de los huertanos sea resuelta pronta y favorablemente.

Después embarcar para regresar a los Estados Unidos, a fin de conferenciar con los señores Roosevelt y Hull. Será reemplazado por el segundo delegado americano señor Wilson, que asistirá especialmente a la reunión de la Mesa de la Conferencia del Desarme, anunciada para el día 9 de noviembre.

El señor Norman Davis regresará hacia el 4 de diciembre, es decir, para cuando se reanuden los trabajos de la Conferencia.



En una catástrofe ferroviaria ocurrida en el trayecto Cherburgo-París resultaron 40 personas muertas y 60 heridas. La fotografía representa a un miembro de la Comisión depuradora de responsabilidades viendo el estado en que quedaron los vagones

NUESTROS COLABORADORES

La política de Roosevelt y el patrón oro

La estabilización monetaria. — Se restablece el patrón oro. — La política de Economías es general en el mundo.

La nueva política financiera de los Estados Unidos anunciada por el Presidente Roosevelt conmociona las finanzas mundiales pues el Presidente cree que la estabilización del dólar a un nivel inferior al que se cotizaba y restableciendo el patrón oro volverán a proporcionar a Norte América la prosperidad pasada.

El sistema federal de reserva ha puesto en movimiento todos sus recursos con el propósito de dar mayor extensión a la capacidad crediticia de los Estados Unidos con la esperanza de que con ello se evitase recurrir a medidas extremas como la tendencia actual a desvalorizar el dólar fijándole un patrón oro inferior al que regia antes de abandonarlo.

Sin embargo, no parece que los resultados han sido todo lo eficaces que se esperaban. En las últimas semanas, la tendencia alcista que se registraba en los mercados de valores empezó a ceder. Había llegado el momento de adoptar nuevas medidas. Cuando el sistema económico de un país se halla resentido, no es muy probable que medidas de carácter más o menos artificial produzcan resultados permanentes.

Para mantener en movimiento el mecanismo económico por medios artificiales se necesita pues buscar nuevos recursos. Es preciso aumentar a toda costa la capacidad adquisitiva del pueblo y sobre todo reducir las cargas enormes que pesan sobre la inmensa mayoría de la población traídas de otros tiempos. No otra cosa significa la desvalorización del dólar, que representa, en realidad, una reducción inmediata en el monto de la deuda de los ciudadanos yanquis y un aumento momentáneo de la capacidad de comprar del consumidor.

El Presidente Roosevelt no ha querido todavía hacer declaración alguna sobre su política monetaria, pero no tardará en hacerla. El Presidente se encuentra ante la necesidad de determinar rápidamente en qué proporción desea una inflación monetaria por medio de la devaluación del dólar alrededor del nivel actual.

Las estadísticas sobre la actividad bancaria y la situación del comercio denotan un colapso en el resurgimiento de Norte-América y muchas industrias empiezan a disminuir su producción. La realización del programa de obras públicas que había de dar ocupación a dos millones de parados, no ha podido comenzar todavía por razones técnicas en gran escala.

Hoy todo gira en torno de las deudas de guerra. El ajuste de la post-crisis en todas las ramas de la industria y en el país entero son el producto del programa de la N. R. A.

Wall Street opina aunque creen-

do en la restauración final, que el poder adquisitivo de la masa penguin actual, consiste sobre todo en que no ha subido en la misma medida que los precios de las mercancías y si la discrepancia actual no desaparece muy pronto podrá dar lugar a una nueva baja general de los precios con todas sus consecuencias.

En Alemania la producción industrial ha continuado en auge. Los precios de las materias primas y productos manufacturados que habían bajado hasta el mes de Abril, han alcanzado de nuevo el nivel del año último. El valor de la producción industrial de Alemania alcanza actualmente a 3.500 millones de marcos contra 2.850 millones en la misma época de 1932.

En Inglaterra la situación ha mejorado notablemente. La producción y ventas al por menor siguen su línea ascendente. La exportación de carbón ha hecho enormes progresos, han entrado en actividad el tráfico marítimo y según ha declarado el ministro de Agricultura británico durante el mes de Agosto, han encontrado trabajo 648.000 personas más.

En Austria el balance comercial ha mejorado notablemente.

En general la situación mejora y todo hace pensar en un futuro próximo más bonancible que hasta ahora indicándose una política general de economías y reducciones en la mayoría de los países a la que no puede sustraerse como todos ellos, la república norteamericana; cada reajuste nos enseña la historia económica, produce una mayor prosperidad productiva, una mejor repartición de la riqueza y por último una elevación del nivel general de la vida.

Norteamérica y Roosevelt van con la estabilización monetaria y el restablecimiento del patrón oro a una política de reajustes que se está imponiendo en el mundo.

J. MARTON E IZAGUIRRE
(Reproducción prohibida).

COSAS DIVERSAS

PARA CAZAR RATAS el mejor cebo es poner en las ratoneras, simplemente, de girasol.

A LOS 36 AÑOS dicen las estadísticas que las personas delgadas, engrasadas y las gruesas, adelgazan.

PARA QUITAR LAS MANCHAS DE LOS VESTIDOS se las frota con la siguiente composición: disuélvase 3 gramos de jabón en 50 de agua tibia; se añade una mezcla de 500 gramos de bencina y 5PP de éter y se agita todo.

El Sabio de Guardia

NUESTROS COLABORADORES

CRONICA DE MADRID

Por los trabajadores del mar

Difícilmente podríamos, dentro de las normas periodísticas, hacer una referencia más o menos completa de lo que ha venido haciéndose y se hace actualmente dentro de la República, en España, por la manumisión económica de los trabajadores del mar y particularmente de los pescadores. Los planes son amplios y minuciosos, la labor intensa, y trasladar al papel una visión de conjunto es más difícil de lo que en el primer momento parece. En esta tarea nos presta amablemente su valioso concurso don Eladio F. Egoheaga, paladín esforzado de esta noble causa, hombre que se ha propuesto — y está en camino de conseguirlo — nada menos que liberar al proletariado marítimo de la triste situación en que se halla sumido desde época inmemoriales, entregado por completo a la explotación de patronos egoístas y de intermediarios voraces.

El diputado por Sevilla en las Cortes Constituyentes conoce y siente mejor que nadie este interesantísimo problema y las necesidades del pescador español; por algo ha recorrido en una peregrinación de largos años todo el litoral de la Península, y ha vivido, cerca de los pescadores, sus pesadas y peligrosas faenas de arrancarle al mar los frutos de plata de sus ramas inquietas, e imponderables. Al lado suyo seguimos, pues, a través de los áridos vericuetos de la legislación creada y de las iniciativas de singular alcance que, con el apoyo y la fiscalización del Estado, está implantando en la hora presente, con éxito magnífico, el Secretariado Cooperativo de los Pósitos de Pescadores en todos los puertos pesqueros de España.

Estas actividades protectoras de los trabajadores del mar tuvieron su iniciación en el año 1915, con la creación de la Caja Central de Crédito Marítimo, hoy Instituto Social de la Marina, organismo oficial cuya misión es organizar a patronos y pescadores en beneficio de sus intereses. El Instituto dispone de un crédito que asciende a 2 millones de pesetas, cantidad que se dedica a la otorgación de préstamos a las asociaciones de pescadores, con un 3 por 100 de interés y 5 años de plazo para la amortización. Este organismo benefactor recauda, por otra parte, de 400.000 a medio millón de pesetas anualmente, las cuales se destinan al sostenimiento de los servicios de medicina, pensiones a enfermos y ancianos, subsidios para crear cooperativas y pósitos infantiles y para sostener escuelas de orientación marítima. Secretario general y alma mater del Instituto Social de la Marina es don Alfredo Saralegui, director y fomentador de la obra en todos los puertos peninsulares e insulares españoles. Como una hijuela del Instituto Social de la Marina, sujeta a su fiscalización pero con carácter de asociación particular, surge el Secretariado Cooperati-

vo de los Pósitos de Pescadores, en el cual ostentan los cargos de Director, Inspector y Vicepresidente, los señores Saralegui y Vías, y del que es Secretario general el señor Egoheaga, organización esta que alcanza al litoral de la Península, Canarias e Islas Baleares, y que reúne obligatoriamente a todos los pósitos marítimos de España y otras asociaciones de pescadores y armadores. Esta entidad tiene, entre otros fines, los de mutualidad obligatoria de armadores y dueños de embarcaciones pesqueras, para cubrir los riesgos de los accidentes de mar y de trabajo que ocurran a las dotaciones de las embarcaciones inscritas en la



Maqueta del monumento que será elevado en Menton a la memoria de Vicente Basco Ibañez. El autor es el notable escultor francés Marce Bomaine



MENTON (Francia). — Momento de la entrada en «Fontana Rosa» del féretro con los restos de Basco Ibañez, a cuyo paso las tropas rinden honores

sección correspondiente. El Secretariado tiene además establecidas secciones de consumo y de compra en común de venta directa, de exportación y preparación de los productos, con elementos de propiedad social, de cooperación de los pósitos infantiles y de sección social, profesional y de consultas. Entre otros fines del Secretariado, citaremos los de fomentar la creación de instituciones cooperativas en todas las localidades pesqueras, unificar, distribuir, controlar e inspeccionar los pedidos y la concesión de los diversos productos necesarios a la industria pesquera, procurando las mayores rebajas en los precios; adquirir elementos de producción de propiedad social; organizar depósitos de aprovisionamiento de productos y de utensilios para la pesca; divulgar la acción cooperativa por intermedio de revistas profesionales, conferencias, exposiciones, folletos e impresos de carácter cooperativo, mutualista y cultural, representar a las cooperativas de los pósitos en la Federación Nacional de Cooperativas de España y en cuantos organismos tengan relación con la vida de las mismas, prestar auxilio y socorros en las grandes catástrofes de carácter marítimo, supresión de intermediarios.

La caja de los secretariados cooperativos se nutre de las subvenciones, alquileres y comisiones que facilitan las casas productoras, de las subvenciones del Estado, de particulares y de las cuotas especiales que se establecen. La distribución de los beneficios que se obtienen por su gestión es hecha de acuerdo con las siguientes normas: con los beneficios se hacen 10 partes, de las que corresponden: 8 partes a los pescadores consumidores, 1 al Secretariado Cooperativo y destinada a sus atenciones, 3/4 de partes para los pósitos consumidores, 1/4 de parte para las Federaciones de pósitos.

Con el objeto de facilitar la realización de sus fines, el Secretariado tiene en estudio, a cargo del señor Viñas, la creación de un Banco Cooperativo y se propone establecer un tipo de moneda especial con destino a la concesión de préstamos y con exclusiva aplicación a la compra de los artículos que extiendan las cooperativas del Secretariado, fundar bonjas para la venta directa del pescado, en aquellas localidades donde los pósitos no las tengan; obtener créditos con destino a la construcción de embarcaciones pesqueras de propiedad social. A medida de que lo permitan los medios de que dispongan el Secretariado, los pósitos y asociaciones, irán instalando en la costa secciones de venta directa de los productos de la pesca, procurando extender su radio de acción a los mercados principales de los grandes centros de consumo y a los mercados municipales del interior del país.

Por esas referencias, espigadas de una profusa documentación que determina y condiciona detalladamente este sabio mecanismo de cooperación social, los lectores podrán formarse una ligera idea de la labor titánica que están llevando a cabo en beneficio de los hombres del mar, don Alfredo Saralegui, don Rodolfo Viñas y don Eledio F. Egocheaga, secundados por un lucido plantel de hombres iniciados en la obra en todos los pueblos de la costa. ¿Dificultades? Inmensas. Imagínese el lector. Ante todo, hay que vencer la resistencia pasiva que supone la ignorancia en que desgraciadamente vive un gran sector de la clase pescadora; después, la activa y comprensible enemiga de patronos e intermedia-

rios, interesados en que el antiguo estado de cosas se perpetúe, aunque el obrero del mar lleve una vida miserable, sin esperanzas de redención. Por fortuna, la República, se muestra propicia a amparar eficazmente cuantas iniciativas tiendan a proteger a los que siempre estuvieron huérfanos de amparo y entre estos a la sacrificada clase de los pescadores.

En buena hora. El mar, para los que lo trabajan, con mayor razón que la tierra, ya que es, con el aire, la única riqueza natural que han podido librarse de ser atesoradas por la codicia

de los hombres. En estas ideas generosas y nobles abunda naturalmente el señor Egocheaga, y ellas constituirán la piedra angular de un libro que se propone publicar en breve con el título de "El Mar y los Pósitos" (apuntes para un ensayo de colectivización de la explotación pesquera), en el que plantea los problemas del mar, exponiendo las soluciones que le ha sugerido la observación y el estudio de cuestiones de tan grande interés para la economía nacional y para un sector cuantioso del proletariado español. MANUEL RODRIGUEZ CARRASCO

tregarán Libretas, con la imposición inicial de cincuenta pesetas, a los ciegos que se instruyen actualmente en el "Instituto para Ciegos", en sus Secciones de Enseñanzas generales, Especiales y de Artes y Oficios, que no hubiesen percibido la bonificación concedida el año anterior.

9. "Obra Protectora de Ciegos y Sordo-mudos": Se entregarán Libretas con la imposición inicial de cincuenta pesetas, a las niñas ciegas y a las sordo-mudas que se instruyen y educan actualmente en el Externado y en el Pensionado gratuito del "Instituto Social de Sordo-mudos y de Ciegos", no beneficiadas en el año anterior.

10. "Difusión de los Sellos de Ahorro Popular": Se otorgarán veinte "Libretas de Honor", con la imposición inicial de cincuenta pesetas cada una, a favor de los comerciantes detallistas que más se hayan distinguido en la difusión de los "Sellos de Ahorro Popular", de la "Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros", y, por cuya mediación, mayor número de Libretas de Ahorro se hayan abierto, desde que la nombrada entidad implantó esta operación hasta la fecha, siendo condición precisa no haber recibido hasta el presente ninguna de dichas Libretas de Honor.

11. Titulares de Libretas de Ahorro iniciadas con sellos de Ahorro Popular: Se concederán cuatro premios de veinticinco pesetas cada uno y cien de diez pesetas cada uno, a los titulares de las Libretas abiertas con Sellos de Ahorro Popular de un céntimo que, hallándose vigentes el día 31 de octubre de 1932, desde esta fecha hasta el presente hayan realizado mayor número de imposiciones modestas, en sellos y en metálico.

12. Titulares de Libretas de Ahorro abiertas a favor de niños, e ini-

Caja de Pensiones para la Vejez

IX DIA UNIVERSAL DEL AHORRO.— 31 DE OCTUBRE DE 1933

Sin perjuicio de una acción continua, perseverante e integral a favor de los ideales y de las prácticas del ahorro organizado, esta "Caja", ha venido sumándose gozosamente a las sucesivas conmemoraciones del "Día del Ahorro", como se propone hacerlo en el presente año, habiendo acordado, al efecto, las siguientes

Concesiones Sociales y Benéficas Especiales

1. Para imponentes antiguos: Cincuenta bonificaciones de cincuenta pesetas cada una, a cincuenta titulares de Libretas de Ahorro, que hayan cumplido 70 años de edad y que sean imponentes, desde hace diez años, de la Oficina Central de Barcelona o de alguna de las Sucursales, que no hayan percibido esta bonificación el año anterior.

2. Para ancianos desvalidos: Cien mil pesetas, que serán distribuidas en libretas de pensión y de ahorro con arreglo a las normas de los "Homenajes a la Vejez", y del "Homenaje a la Vejez del Marino", en su primera fiesta anual, en las poblaciones de Cataluña y Baleares que la celebren.

3. Para niños: Cincuenta pesetas, que se dedicarán a la concesión de imposiciones de bonificación en las libretas de Mutualidades Escolares de Cataluña y Baleares, pertenecientes al régimen del "Instituto Nacional de Previsión", dentro del territorio—Barcelona, Gerona, Lérida, Tarragona, Baleares—que alcanza la gestión de la "Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros".

4. Para maestros: Tres mil pesetas, que se destinarán a abrir "Libretas de Honor", con imposiciones de premio, a favor de los maestros y maestras de Cataluña y Baleares que más se hayan distinguido en el impulso y desarrollo de Mutualidades Escolares.

5. Para Trabajadores: Diez mil pesetas que se destinarán a bonificar aquellas Libretas de Retiro Obrero, en sus dos Secciones de Pensión y Capitalización, en las que sus titulares residentes en Cataluña y Baleares hayan realizado imposiciones voluntarias en el período comprendido entre los días 31 de octubre de 1932 y 30 de octubre de 1933. Estas bonificaciones consistirán en una cantidad igual a la impuesta durante dicho período, por el obrero titular, no pudiendo exceder cada bonificación de cincuenta pesetas.

6. Para obreras afiliadas a la "Obra Maternal del Instituto de la Mujer que Trabaja": Se entregarán Libretas de Ahorro, con la imposición inicial de cinco pesetas, para los hijos de las mismas que nazcan desde el 31 de octubre de 1934, cuyas madres hayan percibido el Subsidio Maternal del propio "Instituto".

7. Complemento de la "Obra Antituberculosa": Se entregarán Libretas de Ahorro, con la imposición inicial de cincuenta pesetas, a cuantas personas salgan, curadas o asistidas, del "Sanatorio de Torrebonica", habiendo sido tratadas como tuberculosas en su Sección gratuita. Esa concesión registrará para todas las salidas que tengan lugar desde el "Día del Ahorro", del presente año hasta el de 1934.

8. "Obra de Asistencia, Protección y Enseñanza de Ciegos": Se en-

Grandes Manufacturas de CIERRES Y PERSIANAS ENROLLABLES DE MADERA HERNANI El más moderno y especial sistema de maniobra SINFIN Presupuestos gratis. Patente núm. 128-843 J. PACERISA Jaime II, 68, 2.º - Palma

45 PLAZAS Anunciada convocatoria para ingreso en la Academia de TORPEDISTAS Y ELECTRICISTAS DE LA ARMADA Informes: MISION 30—principal.

¿Es Vd. Goloso? ¿Le gustan las cosas dulces? Si quiere recrear su paladar no falte ninguna noche a la VENTA ERITANA. Tenemos 15 muchachitas dulces como el almíbar. Son unas verdaderas golosinas. Reparten dulces sonrisas todas las noches de 10 a 4 de la madrugada. Carretera de Sóller. Tel. 2481

OSBORNE y Compañía Coñac OSBORNE Manzanilla OSBORNE Jerez quina OSBORNE Agente exclusivo Guillermo Coll, Real, 31. Palma. Teléfono 1292

Hermanos Alomar Ex-alumnos de los Hospitales y Facultad de Medicina de París, Curación radical rápida de la BLENORRAGIA mediante aparato de su invención. Tratamiento moderno y eficaz de SIFILIS y enfermedades de la piel Avenida Alejandro Rosselló, 117.—Teléfono 357 CONSULTAS: Particular.—De 10 a 12 y de 2 a 5.—Especial de 12 a 1.—Económica de 7 a 9 noche.—Martes, jueves, Domingos y Festivos de 8 a 12.

ciadas con Sellos de Ahorro Popular adquiridos directamente en las Oficinas de las Sucursales de Cataluña y Baleares: Cien premios de diez pesetas cada uno, distribuidos entre los niños titulares de Ahorro que hallándose en las circunstancias indicadas, hayan demostrado más constancia en la práctica del ahorro popular.

13. Afiliadas ancianas del Instituto de la Mujer que Trabaja: Se concederán diez Libretas de Ahorro con la imposición inicial de diez pesetas, a diez afiliadas ancianas del "Instituto de la Mujer que Trabaja".

14. "Montepío de Nuestra Señora de la Esperanza": Se concederán dos Libretas de Ahorro con la imposición inicial de cien pesetas, a los obreros más ancianos, socios del "Montepío de Nuestra Señora de la Esperanza", que no hayan ya percibido esta bonificación.

15. Para mutilados: Se entregarán libretas con la imposición inicial de cincuenta pesetas, a los mutilados de Cataluña y Baleares amparados por el Instituto para la Rehabilitación Física de Mutilados de la "Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros", con la colocación gratuita, o de coste ilimitado, de miembros artificiales, manos, brazos, pies y piernas, que justifiquen que ganan actualmente el sustento con su trabajo personal, o vivan en circunstancias que les hagan mercederos de socorro, siempre que no hubiesen obtenido ya análoga recompensa.

16. Casas de cultura: Doscientos ochenta premios, de diez pesetas cada uno, a los niños y niñas que con más constancia hayan concurrido a las Bibliotecas de las Casas de Cultura de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorro, en Alayor, Badalona, Bañolas, Berga, Ciudadela, Felanitx, Ibiza, Igualada, Inca, Lérida, Lés, Lluchmayor, Mahón, Manacor, Manresa, Montblanc, Muro, Palma de Mallorca, San Feliu de Llobregat, San Sadurni de Noya, Santa Coloma de Farnés, Santa Coloma de Queralt, Seo de Urgel, Sóller, Torrelló, Vich, Viella y Villafranca del Panadés.

17. Colonia infantil: Se concederán Libretas de Ahorro, con una imposición de diez pesetas, a cada una de las niñas, de familias obreras, que formaron parte en el verano último de la colonia infantil, organizada y sostenida por la "Obra de las Colonias Sociales e Infantiles", de la "Ca-

Regimiento de Infantería núm. 28

Habiendo acordado la Junta Económica de este Cuerpo la adquisición del material que a continuación del presente se relaciona, se anuncia oportuno concurso para que los triales que lo deseen puedan presentar pliegos de condiciones hasta el día 20 del mes de Noviembre al Señor Comandante Mayor de este Cuerpo los días laborables de 9 a 11; debiendo tener en cuenta los concursos que del importe de la factura deben deducir el 1'80 por 100 por pago al Estado, así como que el importe de anuncios será por cuenta de los adjudicatarios.

RELACION QUE SE CITA

- 600 silpetas tipo rodilla en tierra, 400 idem tipo cuerpo a tierra, contruidas en chapla de madera de 3 milímetros de grueso aserrada con arreglo al dibujo y dimensiones marcadas en las figuras 52 y 53 del vigente Reglamento de Tiro. 1.000 barras de madera de pino del país, de sección cuadrada con 5 centímetros de lado terminadas en punta por uno de sus extremos y con longitud total de 1'25 metros en 600 y 0'75 metros las 400 restantes. 50 brújulas de bolsillo terrestres de graduación sexagesimal y luminosas de 50 milímetros de diámetro. 7 anteojos monoculars telescópicos enchufables, de 60 centímetros de longitud abiertos y ocho aumentos a la distancia de 1.000 metros. 7 trípodes plegables para los mismos.

Palma 30 de Octubre de 1933. El Comandante Mayor.—José Peña

MECANOGRAFA Se ofrece para oficinas o casa análoga. Razón: "Plaza Sta. Catalina, 10.

FOLLETIN NUMERO 70 LAS DOS RIVALES

Por MARC MARIO

pie el camino de la estación al castillo de Bellegarde.

—Ya verá usted, Péray, como acabaremos por olvidar la condición de nuestro viaje de no hablar... de ella—dijo el anciano amigo de Margarita.—Después veremos... pues el dolor es como esos perfumes que se encierran en los cojines, sus olores se evaporan, esparciéndose al ser aquellos abiertos... ¡Si así fuera evaporarse nuestro dolor!... Si amamos los lugares donde hemos sido dichosos, los en que hemos sufrido nos inspiran un interés mayor. Por esto el desterrado, cuando las circunstancias vuelven a serle favorables, no puede dejar de enternecerse y llorar al volver a ver la comarca donde ha gemido lejos de los suyos y de su país. Tales eran los sentimientos de los dos amigos al acercarse al castillo que les recordaba los días más bellos de su existencia.

Con mano temblorosa, llamó a la puerta de hierro el consejero, mientras que el señor Péray, profundamente pálido, era incapaz de proferir la menor palabra; los infortunados amigos vieron acudir a Juan, ante el cual galopaba el hermoso perro terranova que el señor Péray había dejado en el castillo. Juan, el portero, no volvía de su sorpresa. —Somos nosotros, Juan—dijo el señor Péray tendiéndole amablemente la mano—el señor Dubois-Desfournelles y yo que nos dirigimos a Suiza, y, al pasar por aquí, hemos querido detenernos en el castillo. —Serán ustedes muy mal servidos, señores—dijo el portero,—pues en este momento sólo hay en el castillo,

además de mi mujer y yo, dos jardineros que haremos cuanto esté de nuestra parte...

Pero esto, poco preocupaba a los señores Péray y Dubois-Desfournelles. Juan fué a tomar las llaves en su pabellón, y precedió a los recién llegados.

Ambos amigos dirigían sus miradas a todas partes. Menos procuraban orientarse, que observar aquellos lugares que les eran tan queridos. Deteniéndose a la vista de un árbol, considerándole como un antiguo amigo que, según ellos, les dirigía afectuoso saludo. Todo estaba como en otro tiempo. Pero hallábase en pleno invierno, el aspecto severo de la naturaleza armonizaba con sus sentimientos. Los hermosos árboles del parque estaban desprovistos de su esmeraldino follaje, y a pesar del cielo de Juan y de los jardineros, la hierba que crecía por entre las avenidas mal cuidadas, anunciaba la soledad de la mansión. Todas las ventanas estaban cerradas.

—¿Cuánto mal me causa este espectáculo sin embargo, parece que encuentro cierto placer en hallarme aquí!... —Esta es la imagen fiel de la vida, mi querido amigo—respondió el señor Dubois-Desfournelles,—el principio siempre es alegre... pero, al final, todo es sombrío... dichosos aquellos que creen no queda todo destruido en nuestra hora postrera, y que la muerte nos abre las puertas de un porvenir radiante... Anochecía, Juan encendió fuego en la chimenea, y su mujer, que no tardó en llegar, se dispuso a preparar la mesa.

Los dos amigos cenaron, y tras una larga conversación se retiraron a sus habitaciones.

Muy entrado estaba el día cuando se despertaron. Desde hacía algún tiempo, casi no dormían, pero complaciábase en prolongar sus dulces ensueños, esperando que uno de los dos diese la señal de levantarse.

Haciendo pasar a su vista todas las escenas del pasado, parecía al señor Dubois-Desfournelles que nada había cambiado. Veíase en la época en que todos se hallaban en Bellegarde. Salía tarde de su habitación y era Margarita, habitualmente quien iba a llamar a su puerta y a decirle alegremente que el almuerzo esperaba. Descendíase entonces al comedor, donde la alegría general incitaba a la vista.

En medio de todas estas escenas encantadoras, pasaba y volvía a pasar la imagen radiante de Margarita, espléndida de belleza y juventud... —¿Dónde se hallaba ahora aquel tiempo plagado de tan dulces recuerdos?... Todos los amigos estaban diseminados...

A estos recuerdos, el señor Dubois-Desfournelles suspiraba. Comprendía que debía sobreponerse a tan aflictivas reminiscencias del pasado; pero no tenía fuerza de voluntad.

El señor Péray, que por su parte aparentaba también dormir, entregábase a los mismos ensueños.

Junto a la habitación que ahora ocupaba, hallábase la que había sido de su mujer... ¿Cuántas veces durante la noche después de haberse separado Margarita de sus amigos había prolongado la velada con él! ¿Cuántas encantadoras conversaciones! ¡Oh! ¡dichoso tiempo en que había sido amado! ¡Cuán hermosa le parecía la vida, entonces!

Los proyectos eran infinitos. Hallábase de París y de sus placeres y, particularmente, de las fiestas íntimas que se proponían dar. Entonces con los ojos abiertos, si todo

aquello no era una larga pesadilla. El infortunado se representaba entonces la soledad de Bellegarde desde la partida de sus huéspedes. En aquella época, empezó a manifestar, Margarita, su extraordinaria tristeza.

—¿Cuánto había hecho él para conocer la causa de sus penas y poderlas curar! En aquel tiempo acusábase de haber sido el autor involuntario de la misteriosa aflicción... Pero, al llegar el invierno, todos los amigos se marcharon a París, y Margarita, emprendió a su vez, también el camino de la capital... Entonces, creyó ver en el tempestuoso cielo algunas claridades... En él renacieron esperanzas que fueron de corta duración. Y, una noche, el cementerio de Montmartre...

—¿Péray—llamó el señor Dubois-Desfournelles desde la inmediata habitación,—¿qué le sucede a usted? ¿alguna pesadilla, amigo mío?... ¡Vamos! despiértase... Debe ser tarde.

El amigo del señor Dubois-Desfournelles aparentó despertarse sobresaltado y preguntó de qué se trataba.

En realidad, el dolor que había experimentado al representarse las escenas de su dicha, para siempre desaparecida, le habían apesadumbrado de tal modo, que le fué imposible dejar de desahogar su dolor sollozando.

El señor Dubois-Desfournelles no juzgó conveniente decirle que había adinorado su farsa, aparentó dar fe a la conducta de su amigo, y dijo: —Solo hemos de estar aquí algunos días mi querido Péray—dijo.—Así, pues, hay, que aprovecharlos... "¡Sursup corda!" amigo mío!

—Tiene usted razón, no es prudente que me abandone demasiado a los recuerdos del pasado... Reanudemos nuestra peregrinación... Vertamos nuestras últimas lágrimas por la memoria de un ser que nos ha sido tan querido... y, después... después... con la ayuda de Dios, no desertemos de la vida, donde tantos deberes tenemos aún que cumplir...

El señor Péray que sólo hablaba con la deliberada intención de olvidar su tristeza, asombróse de la energía que acababa de encontrar y así mismo. Los consejos de su madre nacían en su espíritu y hacían de él un hombre nuevo. Su ejemplo animó al señor Dubois-Desfournelles.

—El valor del hombre—dijo el consejero,—no consiste en la insensibilidad. Todos debemos pagar nuestra deuda a la naturaleza. Pero llega un momento en que el exceso de dolor es una debilidad, una cobardía... Si, tenemos aún deberes que cumplir...

—Sus máximas son las mías, mi venerable amigo... ¡Ah! no será esta nuestra última debilidad. Muchas veces volveremos a ser presa de nuestras mismas pasiones. Pero, entonces, no hay sino recurrir de nuevo al valor... Hasta que habiendo dominado, por completo, nuestros dolores, logremos no hablar de "ella", sino con el plácido encanto del recuerdo.

Y, al hablar de esta suerte, el señor Péray, pensaba ciertamente en lo que decía...

¡Pero qué lejos estaba aún el día en que Margarita sólo aparecía a su memoria desprovista de toda reminiscencia dolorosa! Con verdadera razón había dicho: el tiempo es el único remedio curativo de las llagas del corazón.

Los dos viajeros filosofaban de esta suerte cuando Magdalena la mujer del portero les avisó que el almuerzo estaba dispuesto. La excelente mujer había esmerado en su tarea.

Fortalecidos así de cuerpo y espíritu los dos amigos dispusieron a visitar los lugares que debían llevar a su memoria recuerdos tan aflictivos.

Bien pronto debían abordar cierta conversación respecto de las causas del cambio que se había efectuado, e nestos últimos tiempos, en la conducta de Margarita. De haber tenido tal conversación en París, lejos de los lugares donde se habían manifestado los primeros

síntomas, no hubiera ofrecido la misma energía que en el castillo de Bellegarde. Todo se hallaba ante su vista a excepción de la mayor parte de las personas.

—¿Porque soy un hombre viejo A ou? e la metamorfosis de Margarita, habían tenido por causa el amor sincero que siempre sintió por el conde de Bellegarde, pero anhelaban penetrar el asunto y ver claro en el fondo de las cosas.

Lo primero que visitaron fué el gran salón. Por el aspecto que ofrecía veíase que Juan y su mujer cumplían con su misión; pero ya fuera efectos del azar, sea que los fieles servidores no hubieran querido mover los objetos del salón del lugar que ocupaban, hubiérase dicho por el modo en que estaban dispuestas las sillas, que los que las habían ocupado, apenas acababan de dejarlas.

Sobre la chimenea, y en vasos dobles de agua habíase secado, veíanse flores agostadas. Blanca era quien las había colocado allí.

—Mire el gran sillón donde mi madre complaciábase en sentarse...—dijo el joven magistrado.

—En este otro asiento, ocupábase el doctor Ravignan... Y este otro era el de la marquesa de Voungney, al lado del doctor.

—Aquí tiene nuestros dos sillones, colocados aún uno frente al otro y que interrumpida... En este otro lugar, sentábase Blanca... Allí, amigo mío, ella... ¡oh! déjeme llorar... Serán las últimas lágrimas que derramaré.

Y ocultándose el semblante entre las manos, el señor Péray vertía abundantes lágrimas. ¡No respetaba esta inmensa aflicción! No estaba él dominado por un sentimiento análogo? Sin embargo, no quería que su amigo prolongase esta escena desconsoladora. —Por allí fué, Péray—dijo esforzándose en sonreír, por donde se presentaron los hermanos Jackson... ¿Recordará usted la alegre escena a la cual

PAGINA LITERARIA

NUESTROS COLABORADORES

NA FORADADA

Con paso seguro y rápido pasamos bajo el tupido empujón de Son Marroig. Eran las once de la mañana. El día anterior había llovido y el cielo presentaba toda su azul limpidez, de ese azul orillante e intenso de que únicamente puede ufanarse nuestra Mallorca, paraíso de luz. Dilatados horizontes de transparencias cristalinas. La luz del día dotaba al paisaje de un colorido suave y tonalidades. El verdor de los pinales vagaba en las montañas salvas peñascales de las valles costeros. Ni una sombra de nebulosidad enturbia el verdor de los pinales ni el rojo sangriento de las brechas de las cañiles. El bravo cuadro tenía toda la gama de la paleta. Y más: el beso de Dios.

Seguimos hacia el precipicio por atajos obstruidos por espinos que laceran vivamente nuestras carnes. Hay momentos en que uno cree tener alas en los pies y que vuela al ras de tierra, teniendo la Providencia por guía. ¡Abajo, abajo!

El mar se abre para dar salida a una península que forma dos caletas. La de levante nos recuerda las historias de encantamientos que en las noches de invierno nos contaba la abuelita en la niñez. Es un ruido cavernoso, lúgubre, aterrador que sale de un lugar misterioso. Ruido que se prolonga de eco en eco por las cavidades del acantilado. ¿Qué es esto? ¿Son las mansiones de Plutón?

Y tras la fantasía viene el final de la historia de encantamientos para hacernos ver que aquello es el "bufador" de Son Marroig que funciona por efecto de la marejadilla reinante. Seguimos avanzando.

¡"Na Foradada, Na Foradada!"

Al final de esta lengua de tierra erizada de claros pinos, sigue la mole llamada "Na Foradada". Hay que escalarla. Diríase que desprecia a los hombres. Dos brechas, llenas de brillantes aristas sirven de acceso. Y a fuerza de equilibrios y no pocos esfuerzos llegamos arriba.

El mar se había picado.

Y el viento seplaba con fuerza. Desolación, sólo desolación ofrece esta masa de rocas, nido de carrizo, espinas y lagartos.

Las rachas del norte silaban a través de las grietas. Y arrastrándonos pudimos ganar los pronunciados puntiguados, salvando todas las dificultades para sentar nuestras plantas junto a la "pedra blanca", punto eminente de "Na Foradada".

Pavor, sólo pavor, un día de borrasca, causa esta cabeza antidiuviana que mira con fiereza el azul Mediterráneo. Por sus inaccesibles brechas destaca el fondo oscuro y misterioso de sus aguas en sombra, teñidas de discos metálicos en movimiento de ebullición. Créese que allí rena Anfítrúe, Dios del mar, satisfaciendo sus ansias de sangre humana. Y tras las cortinas de pinos semejan esas tenebrosas profundidades mansiones del Averno.

Visiones terribles...
Eccs de ultratumba...

Y bajo cien caletas ribeteadas de ramada es; una contemplación atemorizada del espinazo mitológico de "Na Foradada" con su ojo de ciclón.

Este conjunto de matices es superior a toda humana descripción, aunque se apele a la fantasía. Jamás el paisaje mallorquín presentase ante mi vista con tanta majestad y grandeza. Jamás la monotonía soñó cosa igual.

¿Quién duda del poder infinito de Dios!

Tras la contemplación viene la mar

de Mallorca que de lejos parece tan diminuto, tan hermoso cual juguete infantil, objeto de cuadros inmortales, de rimas aladas y de exclamaciones de dulce asombro, de cerca se convierte en fiero titán, en salvaje ente, que con desesperación enseña sus garras y sonríe trágicamente a los que se atreven a turbar su espantosa soledad.

Tras la contemplación viene la mar

de Mallorca que de lejos parece tan diminuto, tan hermoso cual juguete infantil, objeto de cuadros inmortales, de rimas aladas y de exclamaciones de dulce asombro, de cerca se convierte en fiero titán, en salvaje ente, que con desesperación enseña sus garras y sonríe trágicamente a los que se atreven a turbar su espantosa soledad.

NUESTROS COLABORADORES

MATEO CLADERA PALMER

RECUERDOS DE ANTAÑO

Don Juan Tenorio

El drama «Don Juan Tenorio» se estrenó en el Teatro de la Cruz en Madrid, el 28 de Marzo de 1844 a beneficio del actor Don Carlos Larra que interpretó el protagonista. Larra, que obtuvo una ovación indescribible que le tributó el público de entonces. El papel de Doña Inés corrió a cargo de Bárbara La Bombarda.

El drama «Don Juan Tenorio» se estrenó en el Teatro de la Cruz en Madrid, el 28 de Marzo de 1844 a beneficio del actor Don Carlos Larra que interpretó el protagonista. Larra, que obtuvo una ovación indescribible que le tributó el público de entonces. El papel de Doña Inés corrió a cargo de Bárbara La Bombarda.

«El Dómine Lucas», revista mensual de política, arte y literatura, le dedica a propósito del estreno en su número correspondiente al 1.º de Mayo de 1844:

«El 28 de Marzo, en el Teatro de la Cruz, se estrenó el drama original, en verso, del señor Zorrilla «Don Juan Tenorio».

«Esta composición, coloca a su autor al nivel de los grandes ingenios que han desollado en las naciones más avanzadas en literatura.

«El autor fué aclamado por el público y al presentarse en la escena recibió prolongados aplausos».

Casi todos los periódicos de la época convienen en que el éxito no fué casual. En efecto, la obra pronto cayó en olvido hasta que a los veinte años de su estreno, allá por el año setenta y tantos, lo resucitó Don Pedro Delgado en el Teatro Estable del día de los Difuntos, con éxito brillante y excepcional. Puede decirse que aquel fué el verdadero estreno, y de entonces arranca la costumbre de presentar ese drama todos los años por la misma época.

«El 28 de Marzo, en el Teatro de la Cruz, se estrenó el drama original, en verso, del señor Zorrilla «Don Juan Tenorio».

«Esta composición, coloca a su autor al nivel de los grandes ingenios que han desollado en las naciones más avanzadas en literatura.

«El autor fué aclamado por el público y al presentarse en la escena recibió prolongados aplausos».

Casi todos los periódicos de la época convienen en que el éxito no fué casual. En efecto, la obra pronto cayó en olvido hasta que a los veinte años de su estreno, allá por el año setenta y tantos, lo resucitó Don Pedro Delgado en el Teatro Estable del día de los Difuntos, con éxito brillante y excepcional. Puede decirse que aquel fué el verdadero estreno, y de entonces arranca la costumbre de presentar ese drama todos los años por la misma época.

«El 28 de Marzo, en el Teatro de la Cruz, se estrenó el drama original, en verso, del señor Zorrilla «Don Juan Tenorio».

«Esta composición, coloca a su autor al nivel de los grandes ingenios que han desollado en las naciones más avanzadas en literatura.

«El autor fué aclamado por el público y al presentarse en la escena recibió prolongados aplausos».

Casi todos los periódicos de la época convienen en que el éxito no fué casual. En efecto, la obra pronto cayó en olvido hasta que a los veinte años de su estreno, allá por el año setenta y tantos, lo resucitó Don Pedro Delgado en el Teatro Estable del día de los Difuntos, con éxito brillante y excepcional. Puede decirse que aquel fué el verdadero estreno, y de entonces arranca la costumbre de presentar ese drama todos los años por la misma época.

EL VIAJERO

A LA MEMORIA DE BLASCO IBAÑEZ

Un águila viajera. Tal era don Vicente. Amó las lejanías con pasión oriental; pero su emoción íntima fué para el naranjal, que en sus ausencias nunca dejó de estar presente.

Voló de Sur a Norte y de Oriente a Poniente, y desde la alta cima de su prosa genial vió pasar la victoria, bajo el arco triunfal de las líneas energías que surcaban su frente.

Tuvo gesto y audacia de argonauta latino. Como Belerofonte, persiguió el vellocino; le alcanzó y dijo: "¡Alto!"; pero ya estaba escrito.

Cuando quiso el viajero detenerse un instante a escuchar las canciones de su mar de Levante se le llevó la Muerte hacia el viaje infinito.

FRANCISCO GARCIA DIEZ

drama «Don Juan Tenorio» es al mismo tiempo mi título de nobleza y mi patente de pobre de solemnidad; cuando ya no pueda absolutamente trabajar y tenga que pedir limosna, mi «Don Juan» hará de mí un Belisario de la poesía y podré sin deshonra decir a la puerta de los teatros: dad vuestro óbolo al autor de «Don Juan Tenorio»; porque no pasará delante de mí un español que no nos conozca o a mí o a él.

De la vida humana

EL PADRE

Considera, oh tu, que eres padre, la importancia de tu cargo; tu obligación es ser el apoyo de las criaturas que has producido.

De ti depende, que el hijo a quien has dado el ser, te sea una bendición, o una maldición; que sea un miembro útil, o superfluo en la sociedad.

Prepárate desde los principios a la instrucción, y acostumbra su espíritu a las máximas de la verdad.

Estudia bien el carácter de su inclinación, dirígelo durante su niñez, y no dejes que sus malas ostumbres se fortifiquen con sus años.

Así se levantará como el cedro sobre las montañas, y su cabeza se descubrirá por encima de los árboles de la floresta.

El hijo insensato es el oprobio de su padre; mas el bueno, es el honor de sus canas.

El terreno es tuyo, no le dejes secar; si siembras, tu eres quien recogerás el fruto.

Enséñale la obediencia, y te bendecirá.

Enséñale la modestia, y nunca será confundido.

Enséñale el reconocimiento, y sacará ventajas.

Enséñale la templanza y tendrá salud.

Enséñale la prudencia, y la fortuna le acompañará.

Enséñale la sinceridad, y su corazón no se opondrá a nada.

Enséñale la diligencia, y aumentará su hacienda.

Enséñale la benevolencia, y su alma se elevará.

Enséñale la ciencia, y su vida será útil.

Enséñale la religión, y su muerte será dichosa.

TRES TITANES

por EMIL LUDWIG

20 pesetas

de venta en la librería J. Tous, plaza

CAO-TSOU

JUAN VALENZUELA

Médico Director del Dispensario Oficial de La Lucha Antivenérea

Consulta de ENFERMEDADES DE LA PIEL

PLAZA DE CUADRADO, 25

AGUA DE SOLARES

THE BEST TABLE WATER

LA MEJOR AGUA DE MESA

Para los estudiantes -- Cuerpo de Correos

Sueldo 4.000 ptas. ó 5.000 y quinquenios de 1.000. Oposiciones anuales. Edad de 18 á 30 años y título de Bachiller, Comercio ó análogo. Preparación especial para los que no tengan título. Alojamiento en inmejorables condiciones para los de fuera. INFORMES: Francisco y Ernes Gené Munich, Funcionarios Técnicos del Cuerpo en ésta.

NUESTROS COLABORADORES

Memorias y Bibliografías de escritores mallorquines

ALEMANY "Jaime". Nació en Palma el día 24 de noviembre de 1762, hijo de don Miguel Alemany de Tarragó y doña María Ana Cardona y Tomás. Concluidos sus estudios abrazó el estado eclesiástico, y después de haber obtenido el sacerdocio, recibió, en 27 de febrero de 1796, el hábito de la esclarecida religión de San Juan de Jerusalén, en la que, después de profeso, fué capellán conventual de Justicia de la veneranda lengua de Aragón, su penitenciarario en la iglesia mayor de Malta, prior jurado de la parroquia de San Pablo en la encomienda de Barcelona, provisor, vicario general y oficial del gran prior de Cataluña, teólogo y abogado consultor del de Castilla y León; individuo nato con voto de la asamblea de caballeros frailes de Cataluña, Rossellón y Mallorca, y secretario de cámara del gran prior de aquel principado.

sentó esta erudita memoria a la Academia de Medicina y Cirugía de Palma, y se publicó en el número 20 de octubre de 1858 del periódico de Madrid "La España Médica".

III. Memoria sobre el medio más asequible de plantear un hospital de locos dentro o fuera de las murallas de Barcelona. Si con esta memoria no dió el señor Alomar pensamiento para la fundación del establecimiento de San Boy, a lo menos la presentó a la sociedad barcelonesa de Amigos del país antes de la fundación del mismo.

IV. Discurso acerca de la hidrografía. Ms. existente en la Academia de Medicina y Cirugía de Palma.

V. Memoria sobre las causas que producen la insalubridad de algunas poblaciones inmediatas a la Albufera, 1850. Ms.

VI. Memoria sobre las enfermedades cutáneas y en particular sobre su diagnóstico diferencial, 1849. Ms.

Aquí terminan las memorias de los antiguos escritores mallorquines Alemany, Alhomaydi y Alomar.

PEDRO DE LA GUIA OLIVARES

Palma—Septiembre—1933.

EL AMOR

Algo de lo mucho que han dicho sobre el amor las más grandes celebridades del mundo:

Virgilio.—El amor triunfa de todo.

Shakespeare.—El amor habita en las almas más hermosas, como el gusano roedor se esconde en la flor más lozana.

Oxenstiern.—El amor es el rey de los jóvenes y el tirano de los viejos.

Platón.—El amor es hijo de la pobreza y del dios de la riqueza. De la pobreza, porque siempre pide; del dios de la riqueza, porque es liberal.

Hesiodo.—El amor es el arquitecto del Universo.

Cornille.—El amor es el tirano que a nadie perdona.

Madame Robert.—El amor, como el fuego, lo purifica todo.

Jerroux.—El amor son las alas que da Dios al Hombre para que suba hasta El.

Santa Teresa de Jesús.—Satanás no sería malo si fuese capaz de amar.

Stendhal.—La lágrimas son el extremo sonreír del amor.

Madame Staël.—El amor no es más que un episodio en la vida de los hombres; es la historia entera de la vida de las mujeres.

Severo Catalina.—La mejor declaración de amor es la que no se hace. La razón es muy sencilla: cuando el hombre siente mucho, habla poco, o no habla. Para una mujer delicada, nada hay más seductor que la timidez y el embarazo de un hombre de talento. Cuando en una respuesta estriba nuestra dicha o nuestra desventura, ¿quién será tan sereno que se atreva a hacer de repente la pregunta? No hay nada más poético ni más grande que el amor de dos personas que nunca han hablado de amor. Y es que como las palabras son el perfume de la flor del cariño, no quieren ni aun perder ese perfume. El amor puro tiene el raro privilegio de fundir dos almas en una. Y nadie habla a veces consigo mismo.

ALHOMAYDI "MOHAMED, BEN FATIG ABO AABDALLAH". Célebre historiador árabe, natural de Mallorca. Fué hijo de ABU NASPER ALFAQUI, muy sabio, gran historiador, de quien hacen mención muchos autores árabes de Andalucía, especialmente Abú Aamer Ben Aabdel Bar, Abú Mohamed Aali Ben Ajmet y Abuel Aabadi el Azri. En el año 448 de la égriga (1055 de la era cristiana) hizo Alhomaydi un viaje a Oriente, del que hablan los escritores de Egipto. Murió en el 488. (1095 de Jesu-Cristo) y dejó escrita en su idioma la obra siguiente que copió y enriqueció el Dhabí Ghaamar (colección), libro dividido en partes, por el cual se estudiaban los anales de Andalucía. Trata minuciosamente de los personajes ilustres.

ALOMAR "Antonio Ignacio". Nació en Muro el día 29 de diciembre de 1823, hijo del doctor en Medicina don Gabriel Alomar, rico propietario de aquella villa y doña Ana María Barbarín y Vanrell. Siguió la misma carrera de su padre y recibió en la Universidad de Barcelona el grado de licenciado en Medicina y Cirugía el día 16 de julio de 1847. Fué individuo de la Academia de Palma, y de la de de esculapio de Madrid. Fué redactor y fundador del periódico "La Medicina Ecléctica" que se publicó en Palma, también escribió en otros muchos periódicos de su facultad que han salido en España y en el extranjero.

ES AUTOR DE LAS OBRAS SIGUIENTES:

I. Discurso médico sobre la limpieza y cosméticos. Se insertó en 1858 en el "Eco de la medicina", periódico de Madrid.

II. Por qué causa son endémicas las calenturas intermitentes en el pueblo de Muro y se han generalizado en los demás pueblos de Mallorca? Pre-

Estudios Literarios

por V. BLASCO IBAÑEZ

5 pesetas

Se publica esta obra en ferviente conmemoración del traslado de los restos del insigne novelista, gloria de las letras españolas.

De venta en la librería de José Tous, P. C. A., 29.

Historia del Socialismo

por HARRY W. LAIDLER, P. H. D.

Traducido del inglés por FELIPE VILLAVARDE

dos tomos 20 ptas.

de venta en la librería J. Tous.

Número extraordinario DE L'Illustration Francaise

DEDICADO AL AUTOMOVIL Y AL TURISMO

7'50 ptas. ejemplar

de venta en la Librería de José Tous.

Informaciones

En el Ateneo

Recital Tous y Maroto

Como estaba anunciado, se celebró anoche en el Ateneo, el recital de poesías organizado por la Juventud Ateneísta y a cargo de su autor el laureado poeta mallorquín y Mestre en Gay Saber don José M. Tous y Maroto.

El salón estaba ocupado por numerosa y distinguida concurrencia. Hizo la presentación del poeta, el Presidente de la sección Literaria de la J. A. y colaborador nuestro don Juan Cabot Llompard, quien leyó unas cuartillas, haciendo un juicio crítico sobre la poesía de Tous y Maroto.

Acto seguido y después de agradecer las bellas palabras del señor Cabot y saludar al auditorio y a los radioyentes, empezó el señor Tous y Maroto, su hermoso recital de poesías castellanas que comprendía la primera parte del programa y que son las siguientes: Caminando, Marinera, Otoño, Fiesta payesa, Idilio de antaño, El recuerdo de la Virgen y Mallorca a Castilla siendo al final de cada una de ellas premiados con calurosos y persistentes aplausos.

Luego pasa a recitar las composiciones mallorquinas siguientes: A una araucaria, Recorts de pagesia, Sentint ploure, Devant un antic permall, Naallet cersa, A Fro sigr de legami, Le lletania dels rosens, Fragment de la comedieta: "La Santa Paguesa", derramando en todas ellas su autor verdaderas dotes de un excelente poeta.

Después de un breve descanso, pasa a recitar el señor Tous y Maroto la segunda parte del programa que consistía en fragmentos de sus obras teatrales, Leonor de Serracleara, Las águilas del rey, y Ha pasado una estrella, siendo de nuevo aplaudido y recibiendo al final numerosas y sinceras felicitaciones.

La Fiesta de Todos los Santos

Por ser hoy Festividad de Todos los Santos, uno de los días señalados en Mallorca, el Cementerio municipal de la vista concurrenciosísimo.

A las primeras horas de la mañana ya empezaron a peregrinar hacia el santo lugar siendo numerosísimas las personas que, con flores, cirios y orrendas rumbos iban a dedicar un piadoso recuerdo a los muertos.

A las diez de la mañana hora en que había ya muchas tumbas adornadas, la concurrencia era enorme, viéndose materialmente atestados ambos cementerios e iluminaciones y adornos magníficos al par que severos.

Entre a las tumbas donde ha sido solicitado, se han pronunciado por varios sacerdotes oraciones fúnebres. La Necrópolis con sus jardines arreglados con sumo gusto y limpio con blancura de nieve por todas partes presentaba magnífico aspecto. Con dicho motivo hemos oído elogios para los que cuidan estos servicios.

Federación Balear de Estudiantes Católicos

El pasado día 29, tuvo lugar una Asamblea Federal la cual eligió los siguientes cargos para que gobiernen la Federación en el próximo curso: Presidente: Pedro Servera Roca. Vice-Presidente: Pedro Moll Ribas. Secretario: José Verger Nadal. Vice - Secretario: Jesús Jurado Puig. Tesorero: José Manera. Vocales: Luis Pericás, Pedro J. Palmer y Juan Llabrés.

Asuntos municipales

Asuntos que han de ser tratados en la sesión que celebrará el Ayuntamiento a las 6 y media de la tarde de hoy miércoles día 26, en segunda convocatoria:

Secretaría.—Acta de la sesión anterior.

Oficio de la Comisión Mixta Provincial sobre la sustitución de la enseñanza.

Sobre la mesa.—Dictamen de resolución del concurso de auxiliares para la semicolonía permanente de la Cuarentena.

Obras.—Permisos para obras particulares.

Suministro de bordillo para aceras.

Dictamen sobre las obras de "La Fertilizadora", de Son Forteza.

Dictamen referente a la devolución de la fianza de la oferta de solares para Casas baratas.

Aritrios e impuestos.— Dictamen sobre concertos de consumo de carnes en los extra-radios.

Dictamen sobre altas en el Padrón de Inquilinato.

Dictamen sobre bajas en el Padrón de Puertas y Ventanas y Vía pública.

Cultura.—Dictamen sobre indemnización por casa-habitación a los maestros.

Ensanche.—Permisos para obras particulares.

Suministro de bordillo y construcción de aceras.

Empalmes a alcantarillas.

Riego asfáltico del piso de la avenida prolongación de la Rambla.

Gobierno y Policía.—Dictamen referente del traspaso del kiosco de la Glorieta.

Dictamen sobre la colocación de una vitrina en la vía pública.

Peregrinación a Roma

Se nos ruega la publicación de la siguiente nota:

"Para asistir al solemnisimo acto de la Canonización de la Beata Bernardita Soubirona, a la cual se digno la Santísima Virgen aparecer en la Gruta de Lourdes y confiar delicada misión, organiza la Hospitalidad de Ntra. Sra. de Lourdes una Peregrinación. La solemnidad se efectuará día 8 de Diciembre, fiesta de la Virgen de Lourdes, en día tan señalado, podrán rendir homenaje a su confianza que oyó de sus labios; "Yo soy la Inmacuada Concepción."

Saldrá la romería de Barcelona día 4 de Diciembre. Pasará una noche en Marsella y otra en Génova. Llegará a Roma día 6 por la tarde; tendrá 5 días de permanencia en la ciudad Eterna. Empezará el regreso día 12 por la mañana; pernoctará en Génova y en Nimes y llegará a Barcelona día 14 por la tarde. El viaje, pues, no puede ser mas descansado.

Precios, desde Barcelona: Primera clase 920 ptas.; segunda clase 700 id.; tercera clase 495 ptas. Además, a base de estancia en Roma en casas Religiosas, tercera clase especial, 440 ptas.

Inscripciones: del 3 al 25 de Noviembre, Calle Caldeés, 13-1, Palma.

Esta Delegación se complace en advertir que pronto se fijarán los carteles anunciadores de una peregrinación a Tierra Santa para asistir a las fiestas de Navidad en Belen."

Notas del Mar

El "Llamtephan-Castle,"

Esta mañana procedente de Marsella ha llegado el paquebot "Llamtephan-Castle," con turistas.

Lleva 232 tripulantes. Manda el buque el capitán C. N. Bickford y desplaza 7002 toneladas.

Saldrá esta tarde para Londres.

Servicios de la policía

Cumpliendo las instrucciones dadas por el Inspector Jefe don Luis Degorgue, a los funcionarios de Vigilancia encargados del servicio del Puerto, de que sean presentadas en la Comisaría de Policía cuantas personas lleguen sin documentación, o aun teniéndola, den motivos fundados de sospecha, con el fin de practicar las debidas investigaciones, evitando con el cumplimiento de este fundamental deber, que entren en la isla personas indeseables; el día 28 último por los Agentes don Tiourcio Flores y don Manuel Gomis fueron presentadas dos señoras procedentes de Barcelona por carecer de documentación.

Interrogadas convenientemente manifestaron que no les traían por venir sólo con el fin de pasar unos días, pero a una de ellas le fué ocupado un certificado a nombre de Filomena Vallvey Guasp en virtud del cual pedidos antecedentes a la Jefatura de Policía de Barcelona ha contestado que debe ser ingresada en esta Prisión a disposición del Juzgado núm. 5 de dicha capital por estar reclamada por el mismo en dos fechas distintas, a lo que se ha dado cumplimiento, y a la otra ha sido

embarcada para su procedencia a disposición de la referida Jefatura para su identificación, por suponer que la filiación que ha dado no es la verdadera.

Es de elogiar el celo desplegado por el Jefe accidental de Policía señor Degorgue.

Notas de Carnet

PERSONALES

Acompañado de su familia marchó anoche a Barcelona con objeto de pasar unos días, nuestro amigo el Dr. don José Sampol Vidal, Director del Hospital Civil.

Le deseamos una grata estancia en la Ciudad Condal.

* Con objeto de continuar sus prácticas en Hamburgo, anoche salió para dicha ciudad, nuestro amigo, el joven Dr. don Bartolomé Hevia.

Le deseamos un feliz viaje.

DE VIAJE

De Barcelona han llegado esta mañana a bordo del "Rey Jaime I., don Ramón Mas, don Hipólito Lázaro, don José Pastor, don Manuel Mas, don Antonio Ripoll, doña Carmen Moyá, don José Boreala y don Jaime Luis.

* Para Barcelona tienen decidido viaje don Alfonso Lete, D. Bartolomé Calatayud, don José Barceló, don Miguel Jaume, don Miguel Colom y don Juan Candela.

* En el vapor correo de Ibiza-Valencia han embarcado este mediodía don Manuel Gavira, don Manuel de la Prada, don Alfonso Castañer, don Miguel Ozonas y don Antonio Galmés.

RELIGIOSAS

SANTO ROSARIO.—La conmemoración de los trescientos años.

COMUNIÓN GENERAL.—Concluyen en el año de las almas en sufragio de los bienhechores difuntos. A las 4, misa y exposición del santísimo. Por la tarde, rosario, meditación y reserva después del Te Deum.

ORACIONES.—En la santa iglesia catedral basílica a las 10 y media, misa de difuntos. Por la tarde, a las 6 y media, conclusión del mes del Santo Rosario, y a las 7 y media v. a. Crucis en sufragio de las almas del purgatorio.

En S. Felipe Neri, por la mañana misas rezadas y cantadas hasta las 10 y media inclusive. Por la tarde, solemne conclusión del mes del Rosario.

En el Socorro, por la noche a las 6 y media después del Santo Rosario continuación del Triduo del Santo Cristo de las Almas, con sermón.

En la Merced, se celebrarán Misas rezadas de difuntos. A las 7 y media Comunión general para los Jueves Eucarísticos. Por la noche solemne ejercicio de la Hora Santa.

En la Iglesia de Santa Magdalena se celebrarán misas de 6 y media a 9, a las 7 y a las 8 Misas antadas. Por la tarde, a las 6 y media, conclusión solemne del mes del Rosario con exposición de S. D. M.

En Santa Catalina de Sena, a las 6 y media de la mañana empezarán las misas y hará toda la mañana.

Centro Eucarístico.—La Misa de Comunión y demás actos piadosos que la Asociación de la Adoración perpetua celebra los primeros jueves tendrán lugar este mes el día nueve.

VISITA.—A Nuestra Señora de la Cueva en la Catedral.

JUAN CALDENTEY

Médico - director Balneario San Juan de Campos. Urología (vías urinarias) Partos - Reumatismo. Calle Agua, 13.

MARITIMAS

ENTRADAS.— De Barcelona, el "Rey Jaime I., capitán don Juan Estela.

De Valcarca, el "Cala Fornells,, patrón don Jaime Enseñat.

De Palamós, el "Antonietta,, patrón don Blas Servera.

De Barcelona, el "Carmelita,, patrón don Fco. Balmes.

DESPACHADOS.—Para Ibiza-Valencia el "Mallorca,, capitán don Fco. Sastre.

Para Barcelona el "Ciudad de Barcelona,, capitán don Fco. Nadal.

Para Valencia el "Canalejas,, patrón don Juan Bta. Mata.

TIEMPO REINANTE.—En Palma. —Viento calma, mar rizada, cielo despejado.

De Teatros

PRINCIPAL

Hoy miércoles a las cinco de la tarde se pondrá en escena la comedia de Benavente "El nido ajeno".

Por la noche a las nueve y media tendrá lugar la reprise del emocionante drama "La mujer X", obra que la señora Ladrón de Guevara y Rafael Rivelles popularizaron en la pantalla.

LIRICO

La reposición de "La Parranda" verificada anoche en el Lírico constituyó un nuevo triunfo para toda la compañía y en especial para el gran cantante Marcos Redondo.

El exquisito artista y magnífico cantante de fama mundial acreditando en la partitura de Alonso hizo gala una vez más de sus espléndidas facultades y de su maestría en el canto y el público no se cansó de aplaudirle en toda la velada viéndose obligado a repetir los principales números de la partitura.

Contruyeron acertadamente al buen conjunto que obtuvo la obra las señoras Badía, Alerte y López y los señores López, Benítez, Parera y demás artistas.

Esta tarde a las cuatro y media segunda y última representación de la zarzuela en tres actos "La Parranda" que tan gran éxito obtuvo anoche.

La obra será cantada por el eminente divo barítono Marcos Redondo el cual cantará hoy por última vez en función de tarde.

Por la noche a las nueve y media tendrá lugar el debut del eminente tenor de fama mundial Hipólito Lázaro y de a célebre diva soprano María Espinalt.

Se presentarán dichos artistas con la ópera en tres actos del maestro Arrieta "Marina" obra de la cual hacen una creación dichos artistas.

Para la función de esta noche reina gran expectación y no es difícil aventurar que el Lírico se llenará hasta los topes pues esta mañana quedaban ya escasas localidades por despachar.

Mañana a las seis de la tarde en vermouth moda se pondrán en escena la zarzuelas en un acto "Los de Aragón" cantada por Pilar Badía y Juan Arnó y "El dúo de la Africana" por los notables artistas Josefina Bugato y Juan Rosich.

Por la noche a las nueve y media tendrá lugar la reprise de la hermosa zarzuela "Katuska", la cual está considerada como la mejor creación de Marcos Redondo.

El viernes por la noche segunda salida de la eminente diva María Espinalt.

BALEAR

Para hoy en sesiones continuas de tres a doce, está anunciado el estreno del film totalmente hablado y cantado en castellano, titulado "Mercedes". Con dicha película no se ha preten-

BORN HOY Estreno a las 3'30

CON PASION

POR

FERNAND GRAVEY y FLORELLE

Una cinta rebosante de buen gusto, de encanto y espiritualidad. Es un film Paramount

dido realizar un film de profunda y complicada tesis, ni tampoco efectuar un alarde espectacular, más bien producir un espectáculo agradable, simpático, un cocktail de un asunto dinámico, un feliz diálogo y unas canciones, valorizado por el prestigio de sus intérpretes, todos ellos bien queridos del público.

El film "Mercedes" es una deliciosa comedia musical que presenta a José Santpere de protagonista y a Carmelita Aubert de primera dama, con Rafael Arcos, Antonita Colomé, Hector Morel, y Jaime rlanas con sus discos vivientes.

Por la expectación que reina ante el anuncio del estreno de dicho film no dudamos que el favorecido local del Ensanche contará por llenos las sesiones.

SALON MALLORCA

Hoy miércoles, Festividad de Todos los Santos, se celebrarán las sesiones de cine que se acostumbraban a celebrar los jueves, empezando a las tres y media, hasta las once y media, con un programa altamente atractivo.

Es base del mismo la magna producción Paramount "La mujer perseguida" creación de la bella artista Wine Gibson, brillantemente secundada por Pat O'Brien, y completamente dialogada en español.

Completará el programa la cinta "Aventuras de Tom Sawyer".

Las próximas elecciones en Baleares

Se nos replica la inserción de la siguiente nota:

Reunidas as distintas representaciones de los partidos que integran la Conjuración Republicana-Socialista, en tendiendo que la próxima lucha electoral ha de revestir extraordinaria importancia y que en ella van a ventilarse no solo las esencias de la Revolución del 14 de abril, sino incluso el ser o no ser de la República, pues se están coalizando en grandes bloques electorales todos os elementos que cubierta o descuartada les son adversos, ante el peligro del triunfo de estos elementos podría freer para el Régimen, el Comité de Conjuración de Izquierdas cree cumplir un alto deber haciendo público su deseo de que se sumen a su candidatura apoyándola con todas sus fuerzas, todos aquellos grupos republicanos o socialistas que actúan independientemente de los partidos, pues el momento es delicado y hay que olvidar rencores y diferencias en bien de los comunes ideales.

Vengan pues todos esos elementos a nuestro lado si así se lo dicta la conciencia del deber, pues es preciso que todos aportemos a la lucha que ya está entablada, el esfuerzo que corresponde a todos los que aman de veras la pureza de nuestra República.

Palma, 31 de octubre de 1933. el Partido Socialista, Lorenzo B. —Por Acción Republicana, V. —Por el Partido Radical, Fco. Quijada. —Por el Partido Radical Socialista Inde, endiente, me Comas.

EL CIRCULO REPUBLICANO NO RADICAL

Se convoca a todos los miembros de este Círculo a la Junta General extraordinaria, que se celebrará el próximo jueves día 2 de noviembre en local social a las 8 y media noche, primera convocatoria y a las 9 en segunda, para tratar la siguiente orden del día:

Acta sesión anterior; Cuestión electoral. Dada la importancia de los asuntos a tratar se ruega especial y encarecidamente la asistencia.

COMERCIANTES

¿Recibe usted géneros del extranjero?

¿Quiere recibirlos con prontitud?

Indique siempre el hacer sus pedidos sean entregados:

En Cerbere B Buxó Labori.

En Port-Bou B Buxó Labori.

En Barcelona B Buxó Labori.

Cataluña, 8

Teléfono atm. 1811

Corresponsal en PALMA. B

tomé Mulet Barro, Sinto seguim res. Bajos Crédito Balear.

M. BORDOY ANTI

Ex-interno y ex-médico de del Hospital de San Carlos de

Madrid

Médico municipal de Matanzas e infancia por oposición.

Partos. Enfermedades de la S-recciones internas.

Pont y Vich, 4. Consulta de 11

1.

MECANOGRAFIA

Se dan lecciones. Informes: 8

Filas, 26, 2.º

SE ALQUILA

Casa amueblada, cuatro dormi

rios, agua canalizada, termos, c

ño, calefacción central, comp

mente independiente. Calle n

Son Massapet (ensanche). Inform

Palacio, 78 principal.

SE VENDE

Magnífica casa en Palma, m

grande, con jardín, mucho sol, a

y cuantas comodidades se necesi

para la vida. Informes: Calle de

Felío, núm. 36.

Huevos frescos y asegurados

Calle Baratillo, núm. 11

Ca na Maria dels Ous.

Ocho obras interesantes

Ocho meses y un día en el gobi

ro civil de Barcelona por Fran

Madrid, 5'00 ptas.

¿Qué ha hecho la República? p

Juan Guixé, 5'00 ptas.

Enseñanzas: religiosa y laica, p

A. Orts-Ramis, 5'00 ptas.

El sedimento de la lucha, por

Ossorio, 5 ptas.

Fariseos de la República, por

tóbal de Castro, 5'00 ptas.

¡Hipócritas! ¡Farisantes! ¡Fari

seos! por Juan García Morales, 8'00

pesetas.

Confinado en las Hurdes, por

Doctor Albiñana, 5 ptas.

La caída de Alfonso XIII, por

lián Cortes Cavanillas, VII edición

aumentada, 7'00 ptas.

Todas estas obras se encuentran

de venta en la librería Tous.

TEATRO LIRICO Esta tarde a las 4'30

LA PARRANDA

por Marcos Redondo

NOCHE A LAS 9'30

MARINA

PARA DEBUT DE LOS EMINENTES DIVOS

Hipólito Lázaro y Maria Espinalt

Mañana noche: KATIUSKA por Marcos Redondo

Servicio especial de taxis y autobuses para Porto-Pi, Vileta y Pont d' Inca, al terminar la función.

LA FIESTA DE AYER

El Día del Ahorro

Organizada por la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de las Baleares se celebró ayer tarde, dando comienzo a los cuatro, la anual fiesta titulada "Día del Ahorro", fiesta llena de excelentes y humanitarias enseñanzas individuales y colectivas.

El Teatro Principal en donde hoy se celebró la fiesta presentaba un bello tanto en el patio de butacas y balcones como en los pisos altos. Guardias Urbanos en traje de gala había distribuidos por el teatro.

En el escenario que estaba adornado con plantas se colocó la presidencia del acto y a ambos lados viejos y viejas agradecidas con los premios ofrecidos en el día de ayer.

Ocupó la presidencia del acto el Gobernador don Juan Manent, tomando asiento a su derecha el teniente de alcalde señor López Palou, el diputado señor Tuduri, en representación del Presidente de la Diputación don José Ramis de Ayreñor, el presidente de Acción Católica don José María de Ayreñor, el presidente de la representación del Arzobispo-Obispo y el presidente de la Caja de Ahorros Rdo. don Antonio Bosch, y a su izquierda el comandante de Artillería don Fernando Ribas Duval, que ostentaba la representación del Comandante general de estas islas; don Lorenzo Pastor, Administrador de los Bienes de la República, en representación del Delegado de Hacienda y director de la Compañía de Ferrocarriles de Mallorca don Rafael Blanes y el Inspector de Primera Enseñanza don Juan Capó.

Ambos lados de la presidencia tomaron asiento los vocales de la entidad organizadora del acto don José Morell, don Miguel Roselló Alemán, don Francisco Salas y don Jacinto Felu; el director don Francisco Socias, el vice-director don Ramón Ferragut, el Cajero don Domingo Oliver y el Secretario don Felipe Morell. Daban guardia en el escenario los Guardias Municipales de Caballería con traje de gran gala.

Abierto el acto por el señor Manent los niños y niñas de la Colonia de la Caja de Ahorros interpretaron una canción en mallorquín acompañados por una nutrida orquesta. Luego el Vice-Director don Ramón Ferragut pronunció un vibrante y largo discurso del que copiamos los siguientes párrafos:

Poniendo en mi boca el eco de mis sentimientos, oigo que mis palabras primeras son de gratitud a la Caja de Ahorros y Monte de Piedad que ha querido pudese yo en este Día tener el honor de saludar en su nombre, como lo hago también en el mío, con la mayor consideración, al Excmo. señor Gobernador Civil de esta Provincia, a todas las demás respetabilísimas autoridades y a cuantos se han congregado en este acto cuya concurrencia constituye por sí sola evidentiísima señal de que de algo grande e importante ha de tratarse.

saros, seguir con notas de la vida de nuestra Institución, que afianzando su arraigo, y atendiendo siempre a el Estado, representación de la patria común a todos los españoles, se desvela por la de los individuos y la de las familias, desde su cuna hasta el sepulcro.

Una salva de aplausos sonó por todo el teatro justo premio al bello parlamento del señor Ferragut. Seguidamente el secretario da lectura al resultado y fallo de los concursos abiertos, con motivo de esta Fiesta.

Primer grupo.—Diez premios de ciento cincuenta pesetas a los sirvientes imponentes que lleven más tiempo de servicio en una misma casa, en proporción de ocho para las sirvientas y dos para los sirvientes, teniendo en cuenta el número de imponentes de esta clase, de uno u otro sexo, existentes en la Caja.

Se presentaron sesenta y nueve solicitudes. Los premios de este grupo se adjudicaron a: Doña Francisca A. Font Bauzá 60 años de servicio. Doña Micaela Coll Ferrer, 58 idem idem.

Doña María Nuñez Matas, 57 id. id. Doña Magdalena Bosch y Sastre 54 id. id. Doña Jaumeta Noguera Vidall, 52 id. id. Doña Juana A. Más Fiol, 52 id. id. Doña Magdalena Alemany Pascual, 52 id. id. Doña Margarita Coll Mir, 51 id. id. Don Jaime Cabot Pizá, 48 id. id. Don Rafael Mas Guell, 46 id. id.

Segundo grupo.—Veinte premios de ciento cincuenta pesetas a los obreros manuales, de uno u otro sexo, imponentes, que lleven más tiempo de servicio en una misma tienda, fábrica, taller o finca rústica. Se presentaron ochenta y cuatro solicitudes, y previo un sorteo efectuado entre los tres solicitantes que acreditaban cuarenta y cuatro años de servicio, se adjudicaron los premios a: Doña Margarita Arbona Burguera, 53 años de servicio. Doña María Serra Bonet, 52 id. id. Doña María Trebat Pujol, 47 id. id. Doña Bienvenida Pizá Palmer, 47 años de servicio. Don Jaime Grachell Amengual, 53 años de servicio. Don Salvador Palmer Palmer, 52 id. id. Don Bartolomé Palmer March, 52 id. id. Don Pedro Ferrer Masip, 51 id. id. Don Enrique Cambra Boniní, 50 años de servicio. Don Pedro Marroig Bauzá, 50 id. id. Doña Rafael Adrover Muntaner, 50 años de servicio. Don José Perelló Gozi, 50 id. id. Don Pedro J. Ramis Sastre, 50 id. id. Don Onofre Cañellas Romaguera, 50 id. id. Don Sebastián Massot Perelló, 49 años de servicio. Don Jaime Moragues García, 47 id. id. Don Mateo Ferrer Lladó, 46 id. id. Don Manuel Guardiola Pacual, 45 id. id. Don Antonio Sampol Rigo, 45 id. id. Don Cayetano Piña Forteza, 44 años de servicio.

Tercer grupo.—Veinte premios de cien pesetas a los imponentes sean o no obreros, que durante los últimos cinco años, desde 1.º de Enero de 1928 hayan efectuado mayor número de imposiciones, con un mínimo de seis imposiciones cada año. Se presentaron 25 solicitudes, adjudicándose los premios a: Don Pedro Picornell Mas, 218 imposiciones. Don Pablo Forteza Barbará, 216 imposiciones. Don Manuel Beltrán Gelabert, 191 imposiciones. Don Matias Bosch Pujol, 174 id. Don Onofre Planas Vidal, 159 id. Don Bartolomé Miró Cortes, 139 imposiciones. Doña Catalina Miró Tarongí, 116 idem. Don Pedro Roca Vaquer, 89 id. Doña Catalina Pons Tortella, 79 idem. Don Bernardo Morey Pons, 77 id. Doña Antonia Escalaf Sureda, 75 id. Don Francisco Forteza Miró, 74 id. Don José M.º Forteza Forteza, 72 idem. Doña María del Carmen Forteza Forteza, 71 id. Don José Moragues Massot, 70 id. Doña María Ignacia Forteza Forteza, 66 id. Don Salvador Albertí Coll, 66 id. Don Bartolomé Albertí Oliver, 65 idem. Don Salvador Albertí Coll, 66 id. Don Bartolomé Albertí Oliver, 65 idem. Doña María Ignacia Forteza For-

teza, 64 id. Cuarto grupo.—Quince premios de cien pesetas a los imponentes obreros de uno u otro sexo, casados o viudos, que tengan mayor número de hijos menores de catorce años, con un mínimo de tres hijos, dando la preferencia a los no premiados por igual concepto en el año anterior.

Se presentaron treinta y tres solicitudes y después de verificado un sorteo entre los siete solicitantes con cinco hijos se adjudicaron los premios a: Don Francisco Llobera Palou, 8 hijos. Don Jaime Ripoll Torres, 8 id. Don Miguel Vicens Ramis, 8 id. Don Andrés Serra Cladera, 7 id. Don Matias Bibiloni Xamena, 7 id. Don José Mulet Soler, 7 id. Don Gabriel Bonnin Miró, 7 id. Don Miguel Salas Jaume, 7 id. Don Antonio Escalaf Sureda, 6 id. Don Jorge Rotger Roselló, 6 id. Don Guillermo Tortella Salvá, 6 id. Don Rafael Gelabert Xamena, 6 id. Doña Francisca Prats Roig, 6 id. Don Rafael Ramis Nadal, 5 id. Don Bernardo Martí Pons, 5 id.

Quinto grupo.—Diez premios de cien pesetas a los padres que tengan hijos gemelos menores de dos años, sean o no imponentes, vecinos de Palma a los padres que perciban menos jornal con preferencia a los que no los hubiesen obtenido por igual concepto en el año anterior. Se presentaron once solicitudes, adjudicándose los premios de este grupo a: Don Mateo Berga Tomás, don Damián Obrador Moll, don Antonio Fiol Pou, don Manuel Domínguez Prada, don Pedro Burguera Terrades, doña María Luis Siquier, don José Segura Miró, don Antonio Ochogavía Cerdá, don Juan Crespi Oliver y don Guillermo Pallicer Abraham.

PENSIONES A LA VEJEZ Se destinaron veinte mil pesetas a la creación de pensiones vitalicias de treinta pesetas mensuales, median te concurso, a favor de obreros necesitados de uno u otro sexo, vecinos de Palma y su término, fuesen o no imponentes, que hubiesen cumplido ochenta años de edad, adjudicándose a los de mayor edad y distribuyéndose por mitad las pensiones entre ancianos y ancianas. Se presentaron en total 148 peticiones (88 de hombres y 110 de mujeres).

Dada la edad de los solicitantes, ha sido posible crear veinte pensiones, con las cuales, con arreglo a las condiciones del concurso, resultan favorecidos: Doña Magdalena Juaneda Tous, 93 años de edad. Doña Catalina María Serra oTrres, 92 años. Doña Higinia Sánchez Librado, 91 años. Doña María Juliá Gomila, 91 años. Doña María J. Riera Quintana, 91 años. Doña María Francisca Pomar Piña, 91 años. Doña Francisca Palmer Pujol, 90 años. Doña Margarita Garcías Ramis, 90 años. Doña Juana María Bauzá Roca, 90 años. Doña Juana A. Roca Cánaves, 90 años. Don Matias Veny Adrover, 88 años. Don Juan Pons Simó, 88 años. Don Jaime Miró Granada Comas, 87 años. Don José Roca Pujol, 86 años. Don Cristóbal Pons Riutord, 84 años. Don Francisco Castelló Cardell, 84 años. Don José Sabater Bestard, 84 años. Don Bartolomé Planisi Garcías, 84 años. Don Antonio Martorell Ramas, 84 años. Don Antonio Figuerola Colom, 84 años.

El señor Gobernador entregó a los agraciados que subían a la presidencia la correspondiente libreta regalo de la Caja de Ahorros. El señor Manent se dirigió donde estaban los viejos y viejas y les entregó el sobre con su pensión vitalicia mientras unas pequeñas niñas de blanco les ofrecían ramos de flores y paquetes de dulces. Este momento fué de emoción pues

en él veíamos la nueva vida y la vida que se va. Luego el señor Manent pronunció un discurso en tonos vibrantes y de emoción. Empieza diciendo que tenía la fiesta recuerdos imborrables. Hace dos años, que si alagado por el honor que me hizo el Gobierno al nombrarme para ese cargo y preocupado por lo que representa, fué este acto el primero de unirme en contacto con el público. Canta las bellas de Mallorca y dice que los mallorquines se han acaudado de su persona. Enaltece las virtudes de los habitantes de esta isla, gracias a los cuales se siente bienestar. Dentro de sus virtudes hay un vicio en Mallorca: el juego, que es lo contrario del ahorro, al cual todos debemos contribuir para que desaparezca. La Caja de Ahorros como hemos visto hoy se cuida de todo, desde los que están en el borde de la cuna hasta los que están en el borde del sepulcro. Yo he de felicitar a esta obra, a los agraciados y a sus alentadores directivos para que la encaucen en el sentido de humanidad. Haced, termina diciendo el señor Manent, que todos se unan por el amor. Una unánime salva de aplausos suena en el teatro. Termina el acto cantando la colonia de niños y niñas el himno del Ahorro y luego la orquesta interpreta el Himno Nacional que fué escuchado de pie por toda la concurrencia.

Unánime salva de aplausos suena en el teatro. Termina el acto cantando la colonia de niños y niñas el himno del Ahorro y luego la orquesta interpreta el Himno Nacional que fué escuchado de pie por toda la concurrencia.

Unánime salva de aplausos suena en el teatro. Termina el acto cantando la colonia de niños y niñas el himno del Ahorro y luego la orquesta interpreta el Himno Nacional que fué escuchado de pie por toda la concurrencia.

TEATRO BALEAR Dirección CINNAMOND Miércoles 1.º Noviembre TODOS LOS DIAS DE 8 A 12



Estreno del formidable film cantado y hablado totalmente en Castellano

Mercedes Una comedia de emociones humanas

Viviendo, amando, gente que se encuentra cara a cara con la amargura de la vida. Juventud que encuentra en ella la luz guiadora del camino de la vida. Música que arroba los sentidos. Asunto bello, humano; esto es Mercedes

Mercedes Jaime Planas y sus discos vivientes. Carmelita Aubert Hector Morel José Santpere Rafael Arcos Antónita Colomer Jean Blux Cheo M. rejon Etc., etc. Son los principales intérpretes del film nacional

Mercedes

Un Invierno en Mallorca Obra de la escritora francesa «George Sand» vertida al castellano por don Pedro Estelrich y prologada por don Gabriel Alomar. Nueva edición ilustrada con numerosos grabados Precio 5 pesetas.—Librería J. Tous

Folk-Lore de Mallorca Danzas y canciones para piano, por Antonio Noguera, precio 5 pesetas. De venta en la Librería de J. Tous, Plaza de Cort.

Deportivas

CANODROMO CARRERA A BENEFICIO PRO-RADIUM

Ayer tarde en el canódromo del Sport Galguero Balear, de la Sociedad de Propietarios de Galgos de Mallorca, se celebraron carreras, la primera reunión de otoño, a beneficio de la suscripción Pro-Radium. Asistió gran concurrencia. Las pruebas dieron el siguiente resultado:

Primera carrera.—Lisa.—450 yardas. Cuarta categoría. Insritos: Flamenco, Litri, Marabú, Antifaz, Lucena I, Gaona I, Chile, Apan y, Lady Son, Mona Maris. Retirado Litri. Venció Gaona I, colocándose Mona Maris y Chile.

Segunda carrera.—Lisa.—450 yardas. Tercera categoría. Insritos: Aguila, Canastera, Verdugo II, Alba, Fritz Tison, Corsaria I, Red Burton, Icaro II, Trina, Payés. Retirados Canastera e Icaro II. Venció Aguila, colocándose Alba y Red Burton.

Tercera carrera.—Lisa.—500 yardas. Tercera categoría. Insritos: Bizcocho, Orion, Tuna, Cosaco, Schepzada, Cubano, Babel, Rendeña, Avión IV, Chula. Venció Babel, colocándose Tuna y Cosaco.

Cuarta carrera.—Lisa.—500 yardas. Segunda categoría. Insritos: López II, Lady Clara, Royal, Argentino, Bandera II, Maravilla, Atlas, B. B., Popsy, Chucha. Venció Royal, colocándose Argentino y B. B.

Quinta carrera.—Lisa.—500 yardas. Insritos: Estrella III, Tric, Loina, Fati, Bata, Jeanet, Bani, Fleur de Percher, Silvan, Lema. Venció Fleur de Percher, colocándose Silvan y Loina.

FUTBOL COPA SAN PEDRO

Los equipos infantiles de los clubs de futbol Iberia, Español y Arenas han comenzado a jugar un torneo en el cual se disputan una hermosa copa que al efecto fué cedida por el entusiasta aficionado don Miguel Amengual.

Dicha competición se denomina «Copa San Pedro» y su organización ha despertado mucho entusiasmo entre los elementos juveniles.

MERMELADAS ALFRED HILL

GACETILLAS

MUTUALIDAD DE ACCIDENTES DE MALLORCA.—Relación de los accidentados asistidos y que han causado baja en el dispensario de la misma y sus delegaciones en los pueblos durante la pasada semana. De callos recalentados, 2; heridas en las manos, 2; conjuntivitis, 2; heridas en los pies, 2; contusiones varias, 6; esguinces, 7; obeso dedos, 1; quemaduras, 3; artritis, 1; úlceras en los ojos, 3; fracturas, 1; excoeraciones varias, 1.—Total 32. Además han sido asistidos también 87 accidentados procedentes de semanas anteriores, que en junto forman un total de 119 lesionados.

ATROPELLADO POR UNA BICICLETA.—En la Casa de Socorro fué curado ayer Guillermo Quetglas, de 22 años de edad, natural de Buñola, de contusion en la nariz con epistaxis que se produjo al caer derribado por un ciclista. Le curó el médico señor Font siendo, luego, trasladado a su domicilio.

ACLARACION.—Por omisión dejamos ayer al reproducir la conferencia dada en el Ateneo por el Director de «El Día», que la organizadora del acto fué la pujante Sección «Artes e Historia».

PIKMENTINE: Tinte para el caballo. Belleza. Naturalidad. Duración mínima seis meses. De venta: Perfumería EL ALBA, calle Sindact, 93.

Mallorca

Album de 52 magníficas fotografías de la Isla de Oro recopiladas por Olegario Junyent con texto inglés, catalán y castellano, encuadernado con tela roja y planchas doradas. 10 ptas. ejemplar. De venta en la librería de José Tous Plaza de Cort, 29.

EL TIEMPO

Observaciones a 8 horas del día de ayer, facilitadas por la estación Meteorológica del Instituto de Baleares. Presión atmosférica a 0 N. M. G. N. 765.4 Características de la tendencia barométrica. F. S. Tendencia barométrica. x 0.9 Dirección y fuerza (escala teigráfica) del viento. N. 1 Estado del cielo. D. Temperatura C. 07.8 Humedad relativa. S. O. Temperatura máxima ayer. 20.0 Id. mínima. 05.8 Id. id. a descubierto. 04.0 Lluvia en 24 horas. 0.0 1 de noviembre de 1933.

MAÑANA:

SANTORAL.—Se celebrará la Conmemoración de los difuntos. CORREO MARITIMO.—A las 7 de la mañana llegará vapor correo de Barcelona. A la misma hora llegará vapor correo de Tarragona. A las 8 de la noche saldrá vapor correo para Mahón. A las 9 de la noche saldrá vapor correo para Barcelona. MERCDAO.—Se celebrará en Inca, Muro y Andraitx. LIRICO.—Compañía de Maecos Redondo. A las 6 tarde, Los de Aragón y El Duo de la Africana. A las 9 y media, Katuska. BALEAR.—Sesiones de cine sonoro de 6 tarde a 12 noche. CINES.—Moderno, Oriental, Born, Rialto y Protectora. PRINCIPAL.—Compañía Ladrón de Guevara.

Studio Eva Tay CULTURA FISICA Rambla, 37. Tel. 1455

Obra nueva RAZ Y DECORO DE ESPAÑA por GREGORIO MARANON 5 ptas. De venta en la librería José Tous.

LA CIENCIA ESPAÑOLA Por el Doctor DON MARCELINO MENEDEZ Y PELAYO Edición ordenada y dirigida por Don Miguel Artigas Tomo I, 20 ptas. De venta en la librería de José Tous, P. Cort, 29.

Matrimonio joven sin hijos se ofrece, ella para los quehaceres de la casa y el montador de caballos sabe un poco de conducir coche, jardinero y comprende el castellano, valenciano y mallorquín perfectamente. Razón: Samaritana, 26, 3.º, de 12 a 2 y de 6 a 8 y media noche. (2044)

SE ALQUILA tercer piso nuevo para persona sola o matrimonio sin hijos, calle de Santa Cruz, núm. 34, con agua corriente, electricidad y gas. Informes: Plaza del Olivar, 6 pral. de 8 a 9 y media y de 1 a 3 tarde. (2076)

SE VENDEN unas puertas madera, cuatro hojas, medida 4 por 4 metros, una máquina de traladar para herrería que va con correa y un compresor nuevo con todos sus utensilios. Informes: Calle Zavellá, 23 bajos. (1792)

SEÑORA No compre su máquina de coser sin antes ver las de ganga que las hay de todas marcas en Calle Teatro Balear, 8. (108)

CABALLERO 40 años desearía relacionarse con señorita, huérfana, o viuda de buenos sentimientos. Fines matrimoniales. Escribir indicando detalles a J. C. G. número 2035, Plaza Sta. Eulalia, 10. (2035)

SE VENDE coche cabriolet 2 plazas en perfecto estado. Informes: Garage Americana, calle Ylanova.

POR TELÉGRAFO

El viaje del Presidente de la República a Marruecos

EN ALGECIRAS

Madrid 31 (11 n.)

Algeciras. — El tren que conducía al Presidente de la República señor Alcalá Zamora y su séquito llegó con una hora de retraso.

El cañonero "Dato" hizo las salvas de ordenanza.

El Presidente revisó las tropas y enseguida embarcó a bordo del cañonero "Dato" que salió escoltado por los buques "Sánchez Bazcátegui" y "Lepanto".

Al embarcarse se dieron aclamaciones y vivas a la República.

LLEGADA A CEUTA

A las 2'30 de la tarde el cañonero "Dato" llegó a Ceuta.

También le escoltaban varios hidros.

Después del desfile de tropas el Presidente marchó al campamento del Tercio.

Desfilaron ante S. E. los legionarios.

Los aeroplanos realizaron evoluciones.

El Presidente visitó la Granja Agrícola y la Central Eléctrica.

EN TETUAN

En seguida siguió hacia Tetuán, a donde llegó a las seis de la tarde, desfilando las fuerzas musulmanas con banderas.

El acto resultó brillantísimo.

A continuación se celebró la recepción de comunidades hebreas y musulmanas, en la plaza de España, presenciando el acto un gran gentío.

El Presidente fué aclamadísimo.

Durante el desfile se dieron muchos vivas a la República.

Los moros se muestran entusiasmados con la visita del Presidente.

CONSEJO DE MINISTROS

NOTA OFICIOSA

Madrid 31 (11 n.)

A las diez y media se reunió el Consejo de ministros en la Presidencia.

Terminó la reunión a las tres de la tarde, y a la salida, interrogado el ministro de la Gobernación sobre la situación de orden público, dijo que esta tarde, a las cinco facilitaría una nota en su despacho oficial.

La referencia oficiosa, facilitada por el Ministro de Marina, dice así:

"El Gobierno ha acordado el desbloqueo de los créditos extranjeros.

Presidencia: Decreto sobre intervención de las mesas electorales en el acto del plebiscito para el Estatuto vasco, que se celebrará el domingo, día 5 de noviembre.

Idem encargando a la Dirección del Instituto geográfico y estadístico la rectificación del censo electoral en el plazo que se señala.

El ministro de la Gobernación dio cuenta al Consejo del estado del orden público en España que es satisfactorio. Unicamente en Madrid la situación es difícil, provocada por la actitud de los sindicalistas del ramo de la construcción, que realizan actos de sabotaje y otras violencias que el Gobierno cortará con serenidad y energía rápidamente.

Finalmente, ofreció al Consejo un esbozo de las medidas, que en otro inmediato han de aprobarse, para evitar las coacciones, los sobornos y los taponamientos electorales.

Guerra.—Autorizando la adquisición por la segunda sección del Establecimiento central de Sanidad Militar (Farmacia), por gestión directa e importe de pesetas 362.200, de medicamentos determinados necesarios al servicio.

Autorizando a la Arma de Aviación militar, para proceder, por gestión directa, a la revisión de siete aviones Newport, por el importe de 410.585 pesetas.

Id. id. de cuatro avionetas con sus motores y dispositivos de vuelo, y reemplazo de todos estos materiales, por el importe de 270.000 pesetas.

Id. adquisición de treinta paracaídas de espalda, treinta de asiento y repuestas, por valor de 244.787 pesetas.

Propuesta de concesión de libertad condicional, formulada por la penitenciaría militar de Mahón, a favor de los corrientes Manuel Miguel Izles y Francisco Berdonaux; id. a favor del recluso Francisco Aguilár.

Obras Públicas.—Decreto jubilandó al consejero inspector general del Cuerpo de Caminos, Canales y Puertos, en situación de supernumerario activo como director del puerto de Motril, don Julio Moreno Martín; id. id. al presidente de sección del Cuerpo de ingenieros de Caminos, en situación de supernumerario activo como director de los canales de Lozoya, don Severino Tello."

Al salir el jefe del Gobierno los periodistas le preguntaron si la cuestión

del desbloqueo de divisas se había hecho por sugerencias de la Argentina.

AMPLIACION DE LO TRATADO

Parece que en el Consejo de Ministros el ministro de Marina relató los viajes realizados a Menton y Valencia con motivo del traslado de los restos de Blasco Ibáñez, mostrándose satisfechísimo de las atenciones del Gobierno francés, así como del entusiasmo que demostró Valencia en el homenaje a Blasco Ibáñez.

Aunque se había pensado aplazar el plebiscito vasco sobre el estatuto, el Gobierno, para que no se interpretara como una maniobra electoral, ha respetado la fecha del día 5 de noviembre.

Se dió un voto de confianza al Presidente del Consejo para que, a semejanza de la que se hizo con el Estatuto de Cataluña adopte las medidas necesarias para garantizar la intervención de todos los sectores en mesas electorales.

También se trató de las medidas de carácter electoral, para garantizar la libre emisión del voto, teniendo en cuenta el enorme número de electores que acudirán a las urnas, tanto masculinos como femeninos.

Se acordó celebrar el jueves otro Consejo en el cual someterá el Ministro de Agricultura un decreto relativo al préstamo sobre trigo a los agricultores y otro sobre el préstamo a los avicultores levantinos y damnificados por el mildrepe.

El ministro de Estado reflejó las dificultades con que encuentran nuestros negociadores en las conversaciones de París acerca del tratado con Francia.

Importante nota del Ministro de la Gobernación

Madrid 31 (11 n.)

A las 5'30 de esta tarde el Ministro de la Gobernación ha facilitado la nota que anunció al salir del Consejo, y que dice así:

"El Gobierno ha examinado la situación que el desbordamiento de los cauces legales por un sector obrero continuó culminando en la noche de ayer con la iniciación, en Madrid, de actos de sabotaje y violencia. Cumpliendo deberes inexcusables, acude el Gobierno con energía y serenidad a evitar la repetición de hechos delictivos como los acaecidos y de cualquier otro reprochables que se intente cometer, y a sancionar los realizados con arreglo a la ley, e imponer a todos, dentro de la esfera del Derecho —eliminando apenas nació el germen del desmán, las normas más elementales y más imperiosas de convivencia social. Fírmese en ese propósito, el Gobierno, sin menoscabo del derecho de huelga ejercitado dentro de las normas legales, aplicará las medidas que tiene acordadas, acudiendo, si no fueran suficientes para asegurar la reanudación normal del trabajo en franco ambiente de tranquilidad pública cuando aquel derecho voluntariamente se deja de ejercitar, a la declaración del estado de prevención en Madrid.

El Gobierno espera que la reflexión más que el propio rigor de sus medidas, habrá de ser bastante para contener a quienes atentando contra la paz pública y el imperio de la ley disponen favorablemente en el período electoral a los futuros legisladores contra la concesión de una generosa amnistía, que habría principalmente de favorecer precisamente a sectores sociales a quienes torpemente fuera de la ley se alega representar y se dice defender".

Marruecos tributa un gran recibimiento al señor Alcalá Zamora

LA LLEGADA

Madrid 1 (3 m.)

Tetuán. — La llegada del Presidente de la República señor Alcalá Zamora ha sido extraordinariamente.

Entre aclamaciones de la multitud el señor Alcalá Zamora acompañado del Alto Comisario señor Moles y séquito salió al balcón de la Comisaría para saludar al público.

El desfile de las tropas españolas y moras fué brillantísimo.

El Jefe hizo votos para la prosperidad y afirmando el firme propósito de seguir la estrecha colaboración con la nación protectora.

Por la noche el señor Moles obsequió con una cena íntima al señor Alcalá Zamora. Se efectuó en el Salón de la Alta Comisaría.

Asistieron también el Ministro de Guerra señor Iranzo y el séquito presidencial.

LO QUE DICE MARTINEZ BARRIOS

Esta noche a las 8'30 el Jefe del Gobierno señor Martínez Barrios recibió a los periodistas y les dijo, que había hablado telefónicamente con el Presidente de la República el cual le

dió cuenta de su llegada a Marruecos y del gran recibimiento que se le tributó en Tetuán.

Dijo que fué indescriptible y ha constituido una de las mayores emociones de su vida.

En la recepción el Jefe leyó un discurso y el señor Alcalá Zamora le contestó con otro.

Terminó diciendo que habían concurrido representaciones de numerosas cábilas.

Martínez Barrios y las elecciones

Madrid 31 (11'50 n.)

El Jefe del Gobierno hablando con los periodistas, acerca del acuerdo del Consejo relativo a las rectificaciones del censo les dijo:

—Se trata de una rectificación normal que se hace periódicamente y comenzará desde el 10 al 20 de diciembre y suele durar hasta mayo.

Respecto a las medidas de carácter electoral son evitar las coacciones y taponamientos en las puertas de los Colegios para que los electores no tengan ninguna traba para llegar a la mesa.

También se procurará garantizar que las mujeres puedan emitir libremente su voto sin coacciones ni restricción alguna.

Ante las elecciones

EL COMITE DE DERECHAS

Madrid, 1 (2 m.)

Por la mañana y por la tarde se han reunido hoy los miembros que constituyen el Comité de Derechas de los sectores de derechas, dedicando amplio estudio a la confección de las candidaturas con el objeto de tener a la mayor brevedad acopladas las candidaturas que han de votar en todo el país.

Hoy han quedado terminadas y aprobadas las correspondientes a Pontevedra, Coruña, León y Alicante.

CAMPAÑA SOCIALISTA

La Comisión Ejecutiva del Partido Socialista ha dado su aprobación a las alianzas planteadas por las federaciones provinciales con el partido de Acción Republicana y con los amigos de Marcellino Domingo.

Estos acuerdos han sido ya realizados en Vizcaya, en Teruel y en Cádiz.

Se ha acordado también que el ex ministro Sr. Prieto asista a los mítines de propaganda electoral que han de tener lugar el día 2 en Linares, el 3 en Málaga, en Granada el 5 y el 7 en Jaca.

El Estatuto vasco

Madrid 31 (11'50 n.)

Los periodistas preguntaron al Jefe del Gobierno si se facilitaría una nota en relación con los acuerdos del Consejo sobre el Estatuto Vasco.

Contestó el señor Martínez Barrios negativamente.

Añadió que el acuerdo es consecuencia del Decreto aparecido esta mañana en la "Gaceta".

Numerosos Ayuntamientos avieses pidieron se les concediera intervención en las mesas electorales.

Esto es el resultado, pues ha habido mala interpretación al creer que se

iban a aplazar estas elecciones, mejor dicho este plebiscito.

Puedo asegurárselos, dijo, que en ningún momento pensó el Gobierno el aplazamiento; y se verificara el día 5 de noviembre con arreglo a las normas que se dictan en el Decreto.

El plebiscito se limita en que cada elector diga Si o No.

No se trata de votaciones para nombres ni formular programas.

MARTINEZ BARRIOS HABLA DEL ESTATUTO VASCO

A última hora de esta tarde ha dado inaugurado el servicio de emisión de la Unión Radio de Bilbao. Ha bló ante el micrófono para que fuera su discurso retransmitido en Bilbao, el señor Martínez Barrios.

En su discurso aludió al plebiscito que debe ser votado el día 5 de noviembre, para dar aportación al Estatuto Vasco. Dijo que entusiastas párrafos al alma vasca, y señaló que el Estatuto puede marcar una nueva y gloriosa etapa en las libertades vascas y en la historia liberal de aquella región.

Una entrevista con LERROUX

Madrid, 1 (3 m.)

Paris.—El periódico "Intransiget", publica una entrevista con el señor Lerroux.

Ha dicho el político español que dicho partido Radical ocupa en la política de España una posición intermedia y tiene un programa progresivo.

Espera el señor Lerroux que en las próximas elecciones el partido Radical tendrá en las Cortes una representación más numerosa.

El voto de la mujer, ha dicho, tendrá por resultado una derivación hacia la derecha pero sin salirse de la legalidad.

La República, añadió el jefe radical, debe estar abierta a todos los españoles sometidos a la Ley.

Estima que la reforma agraria bien aplicada creará el mayor número posible de pequeños propietarios de la tierra, estableciendo en cada Ayuntamiento un patrimonio común.

Se repiten los incidentes en Cádiz

PROPAGANDA DERECHISTA. — GRUPOS QUE APEDREAN. — DESAPARECEN LAS LISTAS ELECTORALES

Madrid 31 (11 n.)

Cádiz. — Se han repetido los incidentes ocurridos ayer.

Cuando los muchachos distribuían a domicilio circulares de propaganda derechista un grupo de individuos les asaltó, apedreándolos y sacando armas blancas. Se apoderaron de las circulares, quemándolas.

El hecho produjo gran indignación.

También varios grupos han hecho desaparecer tablillas de los Colegios electorales y las listas de electores.

El viaje del Zeppelin

LLEGADA A SEVILLA

Madrid, 1 (3 m.)

Sevilla.—A las 10'30 llegó el Zeppelin al mando del capitán Evkener.

Fué amarrado el aparato al cable del aeropuerto.

Ha traído 24 pasajeros.

El Zeppelin quedará aquí hasta las ocho de la mañana en que reanudará el viaje.

Tomó 8 mil litros de gasolina y también tomará agua y gas.

El Dr. Eckener ha dicho que ha traído 10 horas de retraso, debido al mal tiempo, principalmente en Las Azores en que había una tempestad.

El Zeppelin ha dejado aquí 30 kilos de correspondencia.

Numeroso público acudió al aeropuerto para ver amarrado el Zeppelin.

El programa del resurgimiento económico

EL PLAN ROOSEVELT

Madrid 31 (11 n.)

Nueva York. — De un momento a otro el Gobierno americano empezará a operar en el mercado internacional d'oro, abordando así la segunda etapa de las operaciones monetarias anunciadas hace una semana por el presidente Roosevelt en su mensaje a la nación.

La primera etapa consistente en encontrar una caja del dólar y una alza de los precios inmediata para una determinación arbitraria del tipo del oro producido en los Estados Unidos no ha dado un resultado nada satisfactorio. Los precios de las primeras materias no han registrado alza y el dólar se ha mantenido firme.

La intervención americana sobre el mercado del oro será dirigida por la «Reconstrucción Finance Corporation»; la «Federal Reserve Bank» de Nueva York actuará como agente técnico. Su finalidad será depreciar el dólar en relación a las monedas extranjeras para llevar un aumento de los precios interiores de las principales primeras materias que, como lo ha demostrado la experiencia, siguen los precios mundiales.

Las compras de oro tendrán efecto en el mercado libre de Londres, sea en los países cuya moneda sigue convertible en oro, particularmente en Francia. Ello parece que haya de provocar forzosamente una guerra de cambios porque el oro comprado en Londres habrá de ser pagado en libras esterlinas y el comprado en París, habrá de serlo en francos y así sucesivamente, lo que acarreará una caída automática del valor del dólar-papel.

En general se cree que las compras de oro en los primeros días no habrán de ser considerables ya que siendo el propio Gobierno americano el que intervendrá sobre los mercados extranjeros para provocar una depreciación de su propia moneda, no faltará un fuerte movimiento especulativo bajista que acelerará la emigración de los capitales americanos.

Los técnicos dudan, sin embargo, que todo este proyecto pueda llevarse a cabo tal como ha sido sugerido por el presidente Roosevelt y son muchos los que dudan de su eficacia.

Además se cree que ante el riesgo que ello pudiera representar, el Gobierno británico se verá en la precisión de tomar algunas medidas a título de defensa, pero que en realidad habrán de considerarse como represalias a la maniobra emprendida por la administración de los Estados Unidos.

MANIFIESTO DEL COMITE DE RESURGIMIENTO

Nueva York. — El Comité para el resurgimiento de la nación en el que figuran conocidos economistas norteamericanos, ha redactado un manifiesto afirmando que la política monetaria de Roosevelt es una acción fundamental y necesaria para restaurar los precios y la prosperidad del país.

El Comité pide que las compras de oro por el Gobierno se efectúen en toda la América del Sur para poder crear de esta manera en Washington el mercado panamericano del oro.

FABRA

De Barcelona

Otra racha de atracos

ATRACO A UN AGENTE DE ADUANAS

Barcelona 1 (6 m.)

Anoche, alrededor de las siete y cuarto al salir de la casa número 1 de la calle Ribera, el recaudador de los agentes de Aduanas Jaime Algarr, dos sujetos le salieron al paso y colocándole las pistolas de que iban provistos en el pecho, le exigieron que entregase el dinero que llevaba.

Jaime Algarr ante la amenaza puso los brazos en alto, entonces los atracadores le desabrocharon del chaleco y se apoderaron de dos sobres que llevaba con 5.150 pesetas. Además le deshicieron los paquetes que llevaba por sí guardaba algún dinero más.

Los asaltantes, que estaban precedidos por otros dos individuos, prendieron la huida, siendo perseguidos por Jaime Almami, que pasó por el lugar del suceso, pero no se le juntaron otros transeúntes que daban gritos para prevenir al público.

Dos de los atracadores marcharon por la plaza del Borne, calle de los otros siguieron hasta la Platería yetaim, donde consiguieron entrar en un auto-taxi y desperdiciaron.

Los perseguidores lograron dar alcance, en la calle de Moneada, a uno de los supuestos atracadores, y después de sostener una lucha consiguieron detenerle, arrojando al suelo la pistola.

En la calle Mediana de San Pedro, el público que perseguía al atracador consiguió darle alcance, procediendo a su detención.

Asimismo, algunos ciudadanos más decididos, trataron de apoderarse del pistolero, que, al igual que su compañero, fué conducido a la delegación de policía de la plaza de Gominer, en cuyo centro policíaco encontraba la patrona de la casa de la calle de Rivera y el cobrador de Aduanas señor Algarr.

El delegado del distrito, señor Alameda, ordenó que se registraran los detenidos.

El atracador que fué detenido meramente dijo llamarse Antonio Boniella Albadalejo, de 23 años, que se le ocupó un cargador de cambio y varias cápsulas sueltas.

Manuel Riosco Castro, de 26 años, nombre que dió el otro mallatense detenido, tenía, como su compañero, varias cápsulas de pistola sueltas dos cargadores.

Ambos negaron su participación en el atraco y manifestaron que habían visto correr la gente, marcharon tras ella, y afirmaron que nunca habían usado armas de fuego, ignorando cómo podían estar en su poder las que se les ocuparon.

Parece que los detenidos están echados como anarquistas de acción.

Por declaración de la portera y el robado, parece que los mentados individuos que guardaban la tirada a los otros atracadores se huyeron en el taxi.

ASESINATO Y ATRACO DE UN TRANVIARIO

Esta madrugada alrededor de las cinco dos desconocidos hicieron varios disparos sobre un cobrador de la Compañía de tranvías, matándolo.

El atentado fué realizado en la siguiente forma:

A la expresada hora saltó de la cochera de la calle de Vilamar, un coche-tranvía, yendo como cobrador Aurelio Voces, de 37 años, casado.

Cuando el coche pasaba por la calle de Cortes, esquina Entenza, dos individuos bajaron de un taxi y se bieron al tranvía por la parte superior, disparando sus armas sobre el cobrador Aurelio hasta dejarlo muerto.

Seguidamente montaron en el taxi, obligando al chófer pistola en mano a que les condujese hasta la carretera de la Bordeta y al llegar dicho lugar se apersonaron, pagando el importe del viaje y dándose a la fuga.

Los pasajeros del tranvía, al producirse al agresión, se arrojaron al suelo del tranvía.

El desgraciado Aurelio Voces, que ingresó cadáver en el Dispensario del distrito, presentaba tres heridas por arma de fuego, dos de ellas en ambos muslos y al otra en el espacio intercostal derecho.

Los agresores dispararon desde el vestíbulo del tranvía, en la plaza posterior.

El chófer que conducía el auto manifestó que a las cuatro y media de la madrugada le dio el taxi en la parada de la plaza de España, en la esquina Paralel y tres individuos le hicieron conducir a la calle de Vila y después a la de Entenza hasta la Ciento y por la de Entenza hasta la calle de Cortes, siguiendo por ésta hasta la de Vilamar.

Al llegar el coche a la última parada calle los desconocidos pasajeros detuvieron, descendiendo del mismo y diciendo al otro: «¿Eh? ¿Eh? te muevas que vamos a ver si pasa eso».

Momentos después pasaba el tranvía en que iba el cobrador Aurelio y más tarde se realizaba la emboscada y agresión.

Aurelio Voces era cobrador suplente y se distinguía por su afecto a la empresa.

PROTECTORA CINEMA

Hoy Festividad de Todos los Santos

A LAS 8'30

TOM MIX en

La Justicia del Fuego

Ultimas exhibiciones del super film UNIVERSAL

NAGANA

con la nueva «vampiresa» TALA BIRELL

Exi. o de risa de Guerras del Cuartel con Slim Summerville

Mañana Jueves: A las 3'30. Estreno en España

El Infierno en vida

de la novela de JIM TULLY

con Pat O'Brien, Gloria Stuart y Merna Kerndy

Naturalmente un film UNIVERSAL

Mujer y tres hijos en el... INGLESA ATRACADA... MABEL ORNOLD...

llaves de su casa y documentó... A los gritos de la señora salieron los vecinos de la casa...

Ultimos Telegramas

EXPOSICION DE CERAMICA

Madrid 1 (3 m.)... Cuatro de esta tarde se ha inaugurado el acto inaugural de la exposición de cerámica de los hijos de Tubonga.

CHOQUE DE TRENES. UN MOZO MUERTO

Palencia. — Esta madrugada al entrar en la estación de Quintana chocaron dos trenes de mercancías. Quedaron 13 vagones destruidos.

INCENDIO DEL ALTAR DE UNA IGLESIA

Bilbao. — Durante la noche en el barrio de San Julián unos individuos violentaron la puerta de la iglesia de dicha barriada.

ESTALLA UN PETARDO EN LA PUERTA DE UNA IGLESIA

Vigo. — En La Guardia estalló un petardo en la puerta de la iglesia. Solo caus gran alarma.

GOBERNADOR Y LA HUELGA DE MONTELLANO

Sevilla. — El Gobernador civil ha hoy en el pueblo de Montellano no ha hecho tiempo existe la huelga.

EN LA PRESIDENCIA

Madrid, 31 (11'30 n.)... Su despacho de la Presidencia hoy el señor Martínez Barrios visita al Subsecretario de la Guerra.

IMPORTANTE ROBO EN UN MUSEO

Madrid 1 (11 m.)... Varsovia. — En el museo Krasinski, de esta capital, se ha cometido un importante robo de quince cuadros de gran valor y un fusil regalado por Napoleón I al general Krasinski.

DISCURSO DE BARNES

Málaga. — En el Centro Radical Socialista habló el exministro señor Barnes el cual explicó la labor de su partido en el Gobierno y la legislación que ha vetado en materias de Enseñanza y Religión.

SINDICALISTAS DETENIDOS PUESTOS EN LIBERTAD

El Jefe Superior de Policía ha dicho que debido a las investigaciones que se han realizado con motivo de las explosiones que ocurrieron en Madrid, han sido detenidos seis significados sindicalistas, los cuales después que se les hubo tomado declaración fueron puestos en libertad por no haberse comprobado los cargos que contra ellos se hacían.

SUSPENSION LEVANTADA

Bilbao. — La Federación Vizcaina de Fútbol ha acordado conmutar la pena acordada contra el jugador Urresti, al cual se condenó a suspensión por haber agredido al árbitro en un partido.

Un nuevo servicio entre Alemania y América

Sevilla. — Procedente de Berlín ha llegado en avión el Director de la Compañía de aviación Suthause. Se entrevistó con el Delegado en Madrid de dicha Compañía, que también se encuentra en Sevilla.

Cuestiones sociales

¿PODRA EVITARSE EN LORCA LA HUELGA GENERAL?

Lorca. — Se ha anunciado para mañana la huelga general como acto de solidaridad con los obreros cortidores. Los elementos patronales han dado a la publicidad un manifiesto en el cual declaran hallarse dispuestos a buscar una fórmula que pueda evitar el conflicto.

Mitines accidentados

Madrid, 1 (11 m.)... Segovia. — En el pueblo de Espinar, y organizado por los partidos social lista y radical socialista, tuvo lugar anoche un mitin de propaganda electoral.

HERMANOS ALOMAR

Blenorragia cura radical. Sífilis. Enfermedades piel. Avenida Alejandro Rosselló, 117.

TIENDA

Se alquila en la calle de Santa Cruz frente al 34 con estantería y mostrador. Razón: Plaza del Olivar. 6. 1.º de 8 a 9 y media mañana y de 1 y media a 3. (1936)

PENSION LOUVRE

Brondo, 3 con parle français si parla italiano (2015)

VENDO

Studebaker 15 H. P. sedán, como nuevo, 5-7 plazas y Citroen 5 H. P. Cabriolet, recién ajustado. Plaza Giner de los Ríos, 34. 3.º (2077)

PLANCHADORA

Se necesita, ganará buen jornal, trabaja todo el año. Informes: Obispo Massanet, 26. TINTORERIA. (1853) (1853)

VENDO cochecito «Peugeot»

7 H. P. tipo sedan 5 plazas, en 4.000 pesetas. Informes: Andrés Ferrer, Calle Julián Álvarez, núm. 1 Carretera de Soller. (2023)

CITROEN 5 H. P.

Cabriolet, nuevo de todo, precio ganga. Razón: calle J. Anselmo Clavé, 10. (1963)

SE OFRECE

matrimonio sin hijos para criados. Informes: Fonda «La Palmeras». (2047)

La huelga del ramo de construcción

Madrid 1 (11 m.)... El Gobernador ha dicho que la intransigencia de los obreros ha impedido que la huelga que se sostiene en el ramo de construcción fuese solucionada.

El Estatuto vasco

Madrid 1 (11 m.)... La contradicción que parecía encontrarse entre el anuncio que hizo el ministro de la Gobernación acerca de un posible aplazamiento del plebiscito del Estatuto vasco y los acuerdos tomados por el Consejo de ayer, está en que el Presidente es quien debe firmar el Decreto de convocatoria, y en vista que no había ninguna dificultad envió el Decreto ayer a la «Gaceta», mientras que el ministro de la Gobernación recibió las peticiones de Alava, de que fuera aplazado el plebiscito o se dieran garantías para la intervención en las mesas en el caso de que la votación se verificara en la fecha acordada.

Acto macabro

Madrid 1 (12'30 t.)... Toledo. — Desde Torijos dan cuenta de que en el pueblo de Escalonilla, perteneciente a aquel partido el ecónomo Jesús Patatas de 40 años de edad, y viudo reciente ha cometido un acto verdaderamente macabro y cuya explicación no se alcanza.

HERMANOS ALOMAR

Blenorragia cura radical. Sífilis. Enfermedades piel. Avenida Alejandro Rosselló, 117.

TIENDA

Se alquila en la calle de Santa Cruz frente al 34 con estantería y mostrador. Razón: Plaza del Olivar. 6. 1.º de 8 a 9 y media mañana y de 1 y media a 3. (1936)

PENSION LOUVRE

Brondo, 3 con parle français si parla italiano (2015)

VENDO

Studebaker 15 H. P. sedán, como nuevo, 5-7 plazas y Citroen 5 H. P. Cabriolet, recién ajustado. Plaza Giner de los Ríos, 34. 3.º (2077)

PLANCHADORA

Se necesita, ganará buen jornal, trabaja todo el año. Informes: Obispo Massanet, 26. TINTORERIA. (1853) (1853)

VENDO cochecito «Peugeot»

7 H. P. tipo sedan 5 plazas, en 4.000 pesetas. Informes: Andrés Ferrer, Calle Julián Álvarez, núm. 1 Carretera de Soller. (2023)

CITROEN 5 H. P.

Cabriolet, nuevo de todo, precio ganga. Razón: calle J. Anselmo Clavé, 10. (1963)

SE OFRECE

matrimonio sin hijos para criados. Informes: Fonda «La Palmeras». (2047)

El Presidente en Marruecos

Tetuán. — Anoche después de la cena íntima, el Presidente de la República con el Ministro de la Guerra, Director de Marruecos, Alto Comisario y demás séquito, recorrieron el barrio moro, regresando a la Residencia a visitar varios palacios de moros a la una de la madrugada.

La «Gaceta»

Madrid 1 (12'30 t.)... La «Gaceta» de hoy aparece lo siguiente: Una disposición aplazando hasta el próximo 9 de enero el comienzo de los ejercicios para ingreso en el Cuerpo de Secretarios Judiciales y para constituir el de aspirantes.

Huelga de dependientes

En la Casa del Pueblo celebró anoche su anunciada Asamblea el Sindicato Provincial de dependientes del Comercio de Madrid, concurriendo gran número de afiliados.

Acto macabro

Madrid 1 (12'30 t.)... Toledo. — Desde Torijos dan cuenta de que en el pueblo de Escalonilla, perteneciente a aquel partido el ecónomo Jesús Patatas de 40 años de edad, y viudo reciente ha cometido un acto verdaderamente macabro y cuya explicación no se alcanza.

HERMANOS ALOMAR

Blenorragia cura radical. Sífilis. Enfermedades piel. Avenida Alejandro Rosselló, 117.

TIENDA

Se alquila en la calle de Santa Cruz frente al 34 con estantería y mostrador. Razón: Plaza del Olivar. 6. 1.º de 8 a 9 y media mañana y de 1 y media a 3. (1936)

PENSION LOUVRE

Brondo, 3 con parle français si parla italiano (2015)

VENDO

Studebaker 15 H. P. sedán, como nuevo, 5-7 plazas y Citroen 5 H. P. Cabriolet, recién ajustado. Plaza Giner de los Ríos, 34. 3.º (2077)

PLANCHADORA

Se necesita, ganará buen jornal, trabaja todo el año. Informes: Obispo Massanet, 26. TINTORERIA. (1853) (1853)

VENDO cochecito «Peugeot»

7 H. P. tipo sedan 5 plazas, en 4.000 pesetas. Informes: Andrés Ferrer, Calle Julián Álvarez, núm. 1 Carretera de Soller. (2023)

CITROEN 5 H. P.

Cabriolet, nuevo de todo, precio ganga. Razón: calle J. Anselmo Clavé, 10. (1963)

SE OFRECE

matrimonio sin hijos para criados. Informes: Fonda «La Palmeras». (2047)

Lotería Nacional

Madrid 1 (1 t.) (Urgente) Dos quintos premios en Palma Premios mayores

Premios mayores

1.º PREMIO DE 100.000 PTAS. Ha correspondido al número 39.578

2.º PREMIO DE 60.000 PTAS.

Ha correspondido al número 8.368

PREMIOS DE 2.500 PTAS.

Por aproximación al primer premio los números 39.577 y 39.579

PREMIOS DE 2.000 PTAS.

Por aproximación al segundo premio los números 8.967 y 8.969

PREMIOS DE 1.500 PTAS.

1.082 y 20.145 despatchados en PALMA; 80585, 37281, 49510 37128.

BOLSA DE MADRID

31 a las 22'00 Deuda Interior. 66'30 Id. Exterior. 78'75 Amortizable 4 por 100. 77'25 Id. 5 por 100. 91'85 Deuda Amortizable 5 por 100. 87'25 Emisión 1917. 87'25 Deuda Amortizable 5 por 100. 89'40 Emisión 1927. Libre. 84'75 Emisión 1927. Con impuestos. 84'75 Cédulas Banco Hipotecario España 4 por 100. 88'50 Cédulas Banco Hipotecario España 5 por 100. 90'25 Cédulas Banco Hipotecario España 6 por 100. 101'10 Banco de España. 534'00 Francos. 40'95

EXTRANJERO

Madrid 1 (1'50 t.) (Urgente) LONDRES Pesetas. 3756 Dolares. 47295 Francos. 8087

PARIS

Piasta. 1963

SE OFRECE

tan tanto camión como coche sa... algo inglés. Informes: Son... calle Vega, 3. (1828)

TECNICO DE RADIO

competente para cualquier... del ramo con pocas pretensiones. Informes: Diezmo, núm. 4. derecha. (2045)

SE NECESITAN

OFICINAS MODISTAS Calle ZAVELLA, 16 entresuelo (1879)

SE VENDE

Colmado y Carnecería... nueva clientela por no poderle... dueño. Razón: Plaza Sta. Eulalia, 10. (1925)

SE ALQUILA

Establecimiento chalet confortable... amueblado, todas comodidades... jardín y verja, con parada... Para más detalles, Establecimiento C'an Perons. (1796)

PLANCHADORA

Oficiala especializada en planchar... mesas y juegos mesa se necesita. Informes: Olmos, 166. 2.º (1983)

SE VENDE CASA

Se necesitan sus dueños, 3 cuartos... dormitorios, 1 sala y comedor, cocina, corral de 15 ms. largo por 7'50... con agua de fuente y de pozo... en calle Bauzá, 127. Informes: en el 199 de la misma calle. (2012)

VENDO FINCA

compuesta de 4 pisos, en el Paseo del Borne. Informes: Avda. E. Figueras, núm. 6, 1.º 2.º (2000)

Se venden solares

En el Fornet cerca Escuela Graduada, al contado y a plazos. Informes de 10 a 12 y de 2 a 4 en el mismo Fornet. (1641)

COCINERO

se ofrece para Pensión o Restaurant. Razón: Plaza Sta. Eulalia, 10. 1894

VENDO AUTO FORD

a toda prueba, ruedas en buen estado, por 600 ptas. Informes: Garage Balear. (2001)

COMPRARIA

Casa en las afueras de Palma preferible con terreno. Escribir al número 2009 plaza Sta. Eulalia, 10. (2009)

FALTA NIÑA

trabajos de casa y recados. Calle de J. Anselmo Clavé, 24. 1.º izquierda. (2006)

NIÑERA

Se necesita para el cuidado de 2 niños; preferible que sea de 25 a 40 años, precisando buenas referencias. Informes: Fom de Plassa. (1689)

BICICLETA

nueva vendo por ausentarme a precio baratísimo. Razón: plaza Sta. Eulalia, 10. (1547)

VENDERIA

máquina Remington verdadera ocasión. Pensión Louvre—Brondo; 3. (2014)

VENDO CASA

y cochera en 1.900 duros y otra a orillas del mar con cochera en 1.800 duros. Informes: Capitán Villa, 25. (2081)

FORD SEDAN

500 ptas. tipo antiguo a toda prueba. Arco Merced, 8. (1918)

SEÑORITA MAESTRA

desea dar clases particulares a domicilio. Razón: Ribera, 17. 2.º (1816)

VENDO

por ausentarme máquina de escribir Underwood carro grande con mesita y tapa en perfecto estado por 600 pesetas. Informes: Antonio Marqués Marqués, 35 (entresuelo). (1915)

PENSION LOUVRE

pensión de 9 a 15 ptas. Brondo, 3. Palma. (2019)

URGE VENTA

BERLIET sedan, 12 H. P. en muy buen estado a toda prueba por 1.700. Obispo Maura, 78 entresuelo de 12 y media a 2. (2037)

5.000 pesetas

Vendo negocio por no poderlo atender. facilidades de pago. Razón: plaza Sta. Eulalia, 10. (2027)

SE VENDEN

Varios coches en perfecto estado de las mejores marcas. Miguel Nicolau, Palacio 13. (468)

VENDO

billar casi nuevo. Para informes: Café Mallorquín.

Matrimonio sin hijos

desea colocación. Informes: Baratiello, 16. 3.º (2025)

Francés--Inglés--Alemán

clases económicas, especiales y a domicilio, calle Rosiñol, 2 piso 1.º (segunda plaza Progreso). (1828)

VENDERIA

Todos los artículos de mercadería y confecciones y géneros de punto como también estanterías escarpates y taurell. Informes: 11 Febrero 169, 1.º 1.º (2008)

SE VENDE

Un Gramófono y 24 discos. Un Mostrador y unas vidrieras. 1 nevera; 2 espejos grandes. Hierro, 4 mesas mármol y 4 veladores. Informes: De 2 a 5 tarde, Yeseros 20, 1.º (2023)

DOS AMIGOS

desean pensión y una habitación para despacho. Sitio céntrico, piso confortable. Escribir urgente a Ronda S. Pedro, 27, 2.º 2.º. Barcelona. (2005)

HERMANOS ALOMAR

Blenorragia cura radical. Sífilis. Enfermedades piel. Avenida Alejandro Rosselló, 117.

TIENDA

Se alquila en la calle de Santa Cruz frente al 34 con estantería y mostrador. Razón: Plaza del Olivar. 6. 1.º de 8 a 9 y media mañana y de 1 y media a 3. (1936)

PENSION LOUVRE

Brondo, 3 con parle français si parla italiano (2015)

VENDO

Studebaker 15 H. P. sedán, como nuevo, 5-7 plazas y Citroen 5 H. P. Cabriolet, recién ajustado. Plaza Giner de los Ríos, 34. 3.º (2077)

PLANCHADORA

Se necesita, ganará buen jornal, trabaja todo el año. Informes: Obispo Massanet, 26. TINTORERIA. (1853) (1853)

VENDO cochecito «Peugeot»

7 H. P. tipo sedan 5 plazas, en 4.000 pesetas. Informes: Andrés Ferrer, Calle Julián Álvarez, núm. 1 Carretera de Soller. (2023)

CITROEN 5 H. P.

Cabriolet, nuevo de todo, precio ganga. Razón: calle J. Anselmo Clavé, 10. (1963)

SE OFRECE

matrimonio sin hijos para criados. Informes: Fonda «La Palmeras». (2047)

REPARACION

de máquinas fotográficas, precios módicos. Encargos Casa Castellá. Santo Domingo, 34 y 36. (2051)

PENSION LOUVRE

Brondo, 3 Cocina selecta (2017)

SE OFRECE

una mujer 38 años edad, seria, para hacer los trabajos de la casa. Escribir núm. 2052 plaza Sta. Eulalia, 10. (2052)

VENDO

Billar moderno, tablecos, pizara y bandas de goma. Informes: Pelaires, 47. (1959)

SE ALQUILA

Un despacho. Informes: Plaza de Cort, núm. 9, piso 4.º (11957)

VENDO

un Studebaker, 7 plazas por 600 pesetas. Informes: Temple, 8, interior. (1963)

CITROEN 5 H. P.

Cabriolet, nuevo de todo, precio ganga. Razón: calle J. Anselmo Clavé, 10. (1963)

SE OFRECE

matrimonio sin hijos para criados. Informes: Fonda «La Palmeras». (2047)

ESTUCOS

Para fachadas, escaleras, patios y habitaciones. Imitaciones a piedras, ladrillos y mármoles. Engrafiados y dibujos al relieve. Estucos lavables para dormitorios cuartos de baño. Estucos pétreos y a todo color. CARBONELL HERMANOS Anselmo Turmeda, núm. 16. Planta baja. (1823)

LIQUIDACION DE ENCAJES ESPAÑOLES

Hechos a mano con un 30 por 100 de descuento. ENJUAGUES PARA TE desde una peseta en adelante, MANTI-LLAS de 40 ptas. y CHALES DE EN-CAJE desde 50 pesetas, CUBRECA- MAS de encaje blanco y de color y objetos para regalo de todas clases. CASA SAN ANTONIO Calle Palacio, 81. Junto a la Cate- dral. Frente las escaleras. (1873)

Peluqueria para señoras «Carlos»

Ondulación permanente garantizada 6 meses 12 pesetas. Platería, 49, 1.º (2026)

Obreros si queréis tener casa propia

se vende un solar a unos dos kms. de Palma, travesía carretera de Sóller, a 10 ptas. el m2. Se pueden tomar los metros que quieran de fachada. Para dar facilidades para hacer la casa los tres primeros años solo se pagarán los intereses y los otros seis años el solar. Razón: plaza Sta. Eulalia, 10. (2075)

KITOX

TREU EL ROVELL DE LA ROBA AMP SOLS UNES GOTES D'AQUEST LIQUID No taca ni descoloreix la roba per fina que sigui DE Venta a totes les DROGUERIAS de PALMA Preu 1 peseta.

Contadores para agua Establecimientos ANDRÉS BUADES Gestos 15-17 y Cort 23-24

CARNETS DE CHOFER Y LICENCIAS DE CAZA

Se facilita auto enseñanza a conducir. Tramítanse en cinco días sin recar. go.—Agencia matriculada Roca, San to Domingo, 18. Teléfono 1544.

Persianas económicas

Fabricación esmerada de persianas, vidrieras, puertas y ventanas, calidad superior. Depósito en existencia de todas medidas. Casa montada con los últimos adelantos. JORGE MESTRE Despacho y Taller: Santiago Ru síñol, 25 cerca del Instituto. Teléfo no 1-6-5-4.

CASA PARTICULAR

Alquilo habitación ventilada con sol balcón la calle. Fermín Galán, 36, 2.º (2013)

SE OFRECE

chofer mecánico con mucha práctica tanto para camión como auto. Razón: Plaza Sta. Eulalia, 10. (2046)

GANGA

se vende una casa en Génova amue- blada con lujo una sala grande, un dormitorio, estudio, cocina y sala de baño; agua corriente caliente y fría; electricidad; tiene 1.770 metros ve- rreno. Garage y un auto Ford. Infor- mes: Fawkes, teléfono 2375. (1769)

SE OFRECE

joven catalán edad 25 años como me- cánico habiendo trabajado en Palma sin pretensiones. Informes: calle En rrique Lladó, 47, 1.º 2.º (1932)

Chico 15 - 16 años

para recados, recoger y entregar pa- quetes agencias y muelle. Limpieza despacho, que sepa leer y escribir, montar en bicicleta. Precisa muy buenos informes. Presentarse de 12 a 12 y media, calle Olmos 166-2.º izq. (1954)

.....y la luz del sol es más radiante, y el perfume de las flores más embriagador y tengo nuevos bríos, nuevos horizontes, renaciendo en mí el apego a la vida, DESDE QUE PIENSO poder legar a los MIOS un lindo chalet sito en la modernísima

“Ciudad Jardín Amanecer”

sita (Son Pardo) carretera de Sóiler, km. 2, de la Capital, (hay línea de autobuses).

Venta de lotes. Chalets llave a la puerta. Grandes facilidades de pago. Informes: A. BORDOY. Sobre el terreno, de 8 a 1 y de 3 a 5, y Avenida Conde Sallent, 38, Entrésuelo.

¡¡¡ NOS ARRUINAMOS !!!

Esta casa es la que más vende los mejores géneros de junto a precios

RUINOSOS

Comparen los mismos en nuestras LANAS MEJIAS Y CALCETINES Altas novedades y fantasías en Jerseys, Buzas, Sweaters para señoras y especialmente para niños

Nuestros Pulcvers a mano para jóvenes y caballeros a PRECIOS TIRADOS. Todos estos artículos y de más de punto, los encontrarán en

“LA SALDADORA” BROSSA, 16

ENTRADA LIBRE. Visitenla y se convencerán.

Señora

Las fajas “Madame X” hacen la silueta de moda y no perjudican. Sus nuevos vestidos debe hacérselos llevando ya la faja de Caucho la patentada. Somos la única casa que las fabrica a medida. De venta Exclusiva Modas Le Chic Parisiën Rosario, 1

INSTITUTO MÉDICO DE ELECTROLOGIA d: CÉSAR BAÑOLAS

Tratamiento eléctrico radical del reumatismo, obesidad, ciáticas y artritis en general. Consulta de 11 a 1. Consulta gratuita para obreros sin trabajo, de 7 a 8 tarde. Plaza Libertad, 6 1.º (coroe).—Teléfono 1467.

Fábrica Muebles y Lámparas

MARQUES DE LA CENIA, 11 FRENTE INSTITUTO

MUEBLES

Gran exposición de comedors, dormitorios, salones, despachos y lámparas de acero. Honderos, 72, Fábrica, (Carretera de Lluçmanor)

SE TRASPASA

tienda céntrica bien situada para cualquier comercio. 3.000 pesetas. Apartado, 125. (1946)

SE ALQUILA

habitación para dormir a matrimonio o señora. Razón: Plaza Sta. Eulalia, 10. (2097)

Muchacha de 15 años que sepa leer y escribir se necesita LAVADOS «IDEAL». Único taller alemán. Santa Catalina, Espartero, 7 (2099)

MAQUINAS DE COSER GRAN LIQUIDACION

de un Stock de las acreditadas marcas Victoria y Ossa, a mitad de precio que las de igual categoría, por retirar este negocio. ¡Aprovechad esta ocasión! Avenida Alejandro Rosselló, 37. tienda. (1954)

SE ALQUILA

un local grande propio para garage o talleres en la calle Julián Alvarez, delante del desvío tranvía Coliseo Balear, con agua corriente. Informes: José Femenias. Calle 11 de Febrero, 209. (2049)

MAESTRA CON TITULO

Se desea para substituta. Ganará buen sueldo. Informes: Gater, 10 entresuelo. Palma. (1969)

AUTOS OCASION

Se venden en muy buen estado: Bigñan sedan 5 plazas de 11 H. P. 2.500 pesetas. Buich turismo de 7 plazas de 22 H. P. 2.750 pesetas. Informes: Garage Sport. Avenida de Alejandro Rosselló, 60 Palma. (2050)

BUEN NEGOCIO

con un capital mínimo de 3.000 ptas. puede hacerse rico en este negocio. Puede invertir hasta 75.000 ptas. Razón: plaza Sta. Eulalia, 10. (2043)

SE OFRECE

Joven, para cualquier clase de trabajo con Carnet de Chauffeur y sabiendo escribir a máquina y algo de contabilidad; disponiendo de fianza en metálico. Para informes: plaza Mayor, 30. (1707)

CUANDO

necesite descansar de un trabajo intenso y quiera respirar a pleno pulmón visite «PORTALS NOUS» Venta de Solares: M. Falconer, dicato, 191.—B. Vaquer, A. Roselló, 75. (480)

SE VENDE

una casa planta baja de nueva construcción, por 7.500 ptas. en la calle Nicolás Salmerón, 51. Informes: en la misma. (2062)

SE VENDE

una camioneta marca Ford a toda prueba. Informes: Café Argentino, Son Massanet, cerca del Instituto. (2066)

Casa en Calarretjada

Situación inmejorable. Terraza que da al mar. Habitaciones espaciales. Propia para hotel. Se vende o alquila. Razón: plaza Sta. Eulalia, 10.

PENSION GUAL

habitaciones ventiladas, cuarto de baños, pensión completa de 5 a 10 pesetas, trato familiar. San Cayetano, 15 y 17. (2034)

COMPRARIA AUTO

forma sedán por unas mil pesetas aproximadamente. Ofetas por escrito a J. V. Plaza Sta. Eulalia, 10.

SE VENDEN

1 máquina sin fin para aserrar de 1'13 centímetros y 2 máquinas sin fin para aserrar de 0'99 centímetros. Razón: Cayetano Segura y Compañía S. en C. (Almacén Maderas) (448)

Pensión Jovellanos

Se necesita un muchacho de 14 a 15 años. Zagrana núms. 16, 18, 20 (2069)

PISO

lo más céntrico Palma, amueblado y con todo lo necesario, cedería a matrimonio sin hijos o a dos señoras, mínimo para tres meses. Razón: P. Sta. Eulalia, núm. 10. (1904)

OFICIALES

faltan en Modas Mercedes. Teresas, 15. (1958)

VENDO

puertas cochera casi nuevas, 2'10 por 2'60. Informes: Carretera Sóller núm. 90. (2065)

Ocasión. Brillantes

sortijas muy hermosas, primera calidad, vendo barato. Razón: plaza Sta. Eulalia, 10. (2064)

CHEVROLET

vendo por mil pesetas. Informes: calle Luis Vives núm. 21, Son Massanet. (2057)

CHALET MEUBLE

justement fini, 3 km. Palma au bord de la mer, tranvay, 6 cham couchables, salle a manger, salon, bain, chauffage, garage, terrasse, jardin, cuisine, rante, a louer pour long terme. Coll, Crédito Balear. Palma. (1769)

CRISTOBAL PASCUAL

MEDICO ESPECIALISTA Piel, Sífilis, Vías Urinarias y ginecología general. Consulta de 11 a 1 mañana. Económica para obreros de 6 a 8 noche. Tratamiento de la Blenorragia por procedimientos modernos. Sífilis depuración rápida y segura. la sangre aplicación del Neosalvarsan 606 a precios módicos. Calle Mesquida (junto al Born). (1769)

FAMILIA CATALANA

desea señor o señora a todo estar sólo dormir. Calle Bosch, 37, 1.º (2022)

MUCHACHO

De unos 18 años se necesita que conozca el lavado de coches y conozca faenas propias de Garages y que sepa leer y escribir. Informes: Garage Sport Avenida Alejandro Rosselló, 60 Palma. (1849)

CHALET Y SOLARES

Tranvía próximo Pinar espléndido Alquiler y vendo precios económicos plazos y contado Informes: J. Ventayol Avenida Alejandro Rosselló, 121 Teléfono, 1313—Palma.

COMPRO

Dormitorio usado. Razón: Teléfono 1750.

CAMARERO

se ofrece habla francés e inglés. Razón: plaza Sta. Eulalia, 10. (2040)

TRES MESES GRATIS

OCTUBRE - NOVIEMBRE DICIEMBRE puede usted recibir «La Hormiga de Oro», suscribiéndose desde esta fecha por todo el año y pagando la suscripción por adelantado. Es la revista semanal de actualidad gráfica del Hacer Católico. Si no la conoce escriba al Apartado 25, Barcelona, y sin compromiso le enviaremos un número de muestra. Precio: 25 pesetas al año. NO PIERDA USTED TIEMPO, escriba hoy mismo utilizando el cupón adjunto, tachando el párrafo que no convenga, y mandándolo en sobre abierto y franqueado con un sello de 2 céntimos.

Formulario de suscripción a LA ULTIMA HORA con campos para nombre, domicilio, provincia, calle, número de muestra, fecha de suscripción y giro postal.

Señora Extranjera

da lecciones de idiomas, precios moderados. También cambiaría con español. Dirigirse. Hotel Mallorca, Avenida Conde Sallent. De 4 a 5 tarde. (2072)



Depositorio D. MIGUEL FORTEZA FUSTER Palma de Mallorca

SE ALQUILA

local para despacho en punto muy céntrico. Razón: Plaza de Cort, 9 4.º (2071)

BORDADORAS

a mano y máquina para trabajar en taller se necesitan. Pont y Vich, 14.º segundo piso. (1904)

Matrimonio sin hijos

desea colocación en la misma casa. Gabriel Riera, calle San Lorenzo, San Lorenzo. (1970)